

## NUESTROS COLABORADORES

## LOS GRANDES ARTISTAS

### Gemas de los meses

Perla

Se deduce por algunos comentarios prehistóricos que en Ceylán es el paraíso, base de la creación del mundo. Lo cierto es que Lauka, como único lastre religioso, el Buda, y como tradición más antigua los criaderos de perlas, unos bancos en Penya, Karal y vigilados por los ingleses, dueños del país.

En él abundan los nadadores-pesores, árabes del Golfo Pérsico, como que en Madagascar. Colombia y Bombay, donde se producen las más hermosas «perlas de las Indias», una mies hasta de ochenta millones de ostras períferas, por valor de muchos miles de rupias.

Y esta insignie joya, símbolo del matrimonio, gala nupcial, tesoro de los reyes y de los emperadores, está consagrada a Juno, el mes gracioso, durante el cual, según cierto comentario humorístico de don Juan Valera, se inició el período telúrico que padecemos; es decir, que tuvo nuestro planeta forma y comenzó a rodar por el espacio infinito...

Ahora es cuando la tierra se viste su túnica más florida; los prados y los bosques, el más intenso verdor de su ropaje.

Duran, todavía las fiestas mayas y se unen triunfalmente en Madrid, con las mejores verbenas del año, las más lujosas corridas de toros, el juego de los paseos y el regocijo popular de las calles: organillos, coplas, volados en los balcones abiertos, jardines en los áticos, perfumes de capullos en las acacias.

Todavía están aquí los tsídros y nos invaden los extranjeros, muy dedicados a España en este mes lindante con las vacaciones veraniegas, críticos días de estudiantes; días de patronos ilustres en nuestro santuario, romerías, ferias, galanteos; una multiplicación de placeres y de rondallas de clásicos prodigios en estas amanezcas que surgen en el cielo y en el mar con una flor o con un báculo, señales de dicha amorosa entre las parejas de novios; derivación, sin duda, del olímpico milagro que hizo botar en el polvo una rosa bajo la lanza de Minerva y un corcel bajo el tridente de Neptuno, el astro de la luz glauca, sin destellos.

Hoy está en vilo, por toda la nación, el ramo de San Juan, anunciado y engreído por el fuego de las montañas y las riberas, lumbre jovial de pastores y marineros que se llama «quemadina» en Asturias, «estrada» en Galicia, hoguera en Santander, árbol ardiente en Cataluña, tracas en Valencia, hacho y fogaril en todos los arenales y veriles de nuestro litoral.

Turbas de juventud; romeros y galanes por los caminos de Europa en este mes, que para España presienten éxitos de avicción, novedades políticas, quizá un cambio de Gobierno, y reivindicaciones del proletariado; así nada en lo que a esta última

Vine aquí, volví, volví aquí en el instante que las tierras cambiaban de dueño, eran tomadas por aquellos que hacia siglos se partían la vida sobre ellas, doblados de cintura, empicados los trigos con su sangre. Llegué aquí, volví, volví aquí cuando eran roturadas por bueyes y por mulos expropiados, cogidos de un arranque por aquellos que los cuidaron desde niños, que se identificaron con su mansedumbre hasta llegar a ser bestias de carga.

Vine aquí cuando esto, llegué aquí cuando esta hermosa sangre sucedía. Olví, olví aquí para ponerme de su lado, para pedir a mis amigos un adarme siquiera de la suya, que esa poca que anda por la mano y es aún más caliente al cerrarse entre [otra]. Llegué aquí, volví, y vi cadáveres sentados, cobardes en las mesas del café y del dinero, cuerpos podridos en las sillas, amigos preparados a recibir de balde el sueldo de la muerte de los otros. Vine aquí, y os escupo. Otro mundo he ganado.

RAFAEL ALBERTI

## MUSICALES

### El centenario de Brahms

El pasado mes cumplió el centenario del nacimiento del notable músico alemán Juan Brahms, que posamente; desde luego mucho menos de lo que por su talento se me-

frase repercute con su bárbaro estol de pistolas y dinamita,

Y este «Patrial» sonriente, que oculta sus amenazas con gritos verbeneros y cantares enamorados, está ofrecido a Juno, la diosa más honrada y sería del Empleo, la única señora «legal» de Júpiter; bajo la constelación de Géminis, que es otra pareja celestial: Cástor y Pólux, dos soles unidos eternamente como ejemplo de un amor perdurable, tan esforzado y nitido que una estrella tarda mil años en rondar a la otra, sin que nunca se abracen ni se ayunten en la íntima conjunción. Como Sirio el brillante y su novia, descubierta a mediados del XIX por cálculos muy conformes a las estupendas teorías einsteinianas. Dos casamientos singulares en el sistema binario astrológico.

Por eso le va muy bien el patrocinio de este mes a Juno, madrina de las nupcias decentes y durables, recusadora del divorcio y abogada de los nacimientos «legítimos».

La Tercera Casa del Cielo cobija estas semanas felices, y se la conoce por «Casa de los Hermanos», benigno lugar donde se obtienen herencias abundantes y sorpresas deliciosas.

Y como alhaja de este blasón una perla.

España ha tenido este valioso producto del mar en ejemplares de maravilla, como la perla célebre de la Casa de Austria, única en los tesoros del mundo, que mereció llamarse la «Huérfana» y también la «Peregrina». Y engarzada con un diamante monstruo, se hizo famoso este joyel de renombre universal, reproducido en retratos y tapices como ilustre gala de tocados regio, orgullo de una dinastía emperatriz. Hasta que, enajenado para arbitrios de guerra, se pierde su hermosura en ignorada suerte.

En Canadá, Sajonia, Bohemia, Rusia y Francia, hay ostras períferas de agua dulce, siempre inferiores a las marineras. Y en varios puntos de las Indias españolas existen las pesquerías de esta piedra admirable, que ya los primeros descubridores del Continente hallaron multiplicadas en los adornos de los indios, con tal profusión, que una costa venezolana se pudo llamar el Golfo de las Perlas.

Casi lo mismo que en la roca y en los arenales, en los ríos y en el fondo del mar, tuvo Cleopatra en su joyero un enorme surtido de perlas que le servían de marco y envoltura en su reinado fastuoso y que se han ensombrecido en la historia voluble del poder humano, como la «Huérfana-Peregrina» de España, meteoro de luz y de belleza, refulgente un día para caer en la oscuridad de lo deleznable y caduco.

Siempre así en cuanto nos seduce en la vida su, el atisbo inmortal.

CONCHA ESPINA

### Antonio Torrandell

Por tratarse de un artista mallorquín que el próximo miércoles ha de dar en nuestro primer coliseo un concierto—en colaboración con el violinista armenio Philippe Aghazarian—reproducimos el siguiente artículo insertado recientemente en «El Diluvio» de Barcelona.

Pianista y compositor de música clásica, Torrandell es el artista que llegó a la cumbre de la fama. Su nombre, conquistado recientemente palmo a palmo con el esfuerzo personal, paciente y denodado en París, en medio de las infinitas dificultades que en esta inmensa y desconcertante urbe abisman y malogran el más heroico luchar hacia la gloria, constituye un honor y una positiva honra para la isla del ensueño, Mallorca, su cuna.

En la ciudad de Inca, donde nació, pasó su infancia y pronto, recibiendo lecciones de solfeo y piano de su señor padre, profesional, y del notable músico don José Balaguer, reveló excepcional aptitud para la música e hizo presagiar con la esperanza lo que al curso de los años había de ser una realidad, la consagración del eminente artista Torrandell, como el gran virtuoso del piano y el agigantado maestro inspiradísimo y selecto compositor de música.

La prematura vocación y el juvenil impulso del ideal que ella despertaba en el espíritu de Torrandell hicieron que su aplicación fuese grande y sostenida y rápidamente cosechó óptimas recompensas, obteniendo a los diez y siete años en el Conservatorio de Madrid el primer premio de piano y a los veinte el de armonía, por el voto unánime del tribunal calificador.

Animado con estos lauros, el aventajado estudiante sentía cómo las tiernas alas de su ambicioso espíritu se iban agitando ya, para levantar el vuelo en dirección a centros culturales, de que carecía su ciudad natal. El pensamiento respondía a una noble ambición; mas faltaba el fuerte empuje, porque se carecía de recursos y de valedores influyentes, de toda relación con las eminencias musicales que habían de alentarle y sostenerle en la elegida carrera artística. La férrea voluntad y la varonil decisión, a las cuales imprime valor la confianza en las propias fuerzas de Torrandell, le hicieron emprender viaje a París, sin otros recursos que el sueño de una ambición febril y sin otra confianza que la del espíritu esforzado y superior que presiente el triunfo.

Llegado a la capital francesa, la dichosa casualidad quiso que un genio musical, un maestro consagrado en el París del arte seleccionado, M. Ch. Tournemire, organista francés de la iglesia de Santa Clotilde, adviniese a otro genio en formación, el joven músico español Antonio Torrandell, y por la atracción misteriosa que ejerce el encumbrado en arte sobre quien vislumbra talento y anhelante aspiración de igualarle o superarle, Tournemire, prendado de las cualidades advertidas en el intrépido extranjero, le infundió ánimos y le brindó una dirección y aleanamiento artísticos, que venturosamente constituyeron los preliminares básicos y el guía cierto para la ulterior formación de la sobresaliente personalidad como artista, pianista relevante y maestro compositor musical, de Torrandell.

Bajo tan sabia dirección, este artista asistió a varios cursos de contrapunto, fuga, sonata y orquestación, con notable aprovechamiento y la fervorosa consideración del profesorado francés, mientras afanosamente se dedicaba a dar lecciones de piano para subsistir a sus necesidades. En aquellos cursos adquirió Torrandell un caudal de principios, base para la cultura y erudición musical del espíritu, cultura que se fué desenvolviendo en cantidad y calidad depuradoras y formativas de los conocimientos, que a la postre habían de hacer de Torrandell un gran compositor, a lo clásico, a lo profundo, a lo elevado y a lo descriptivo con libre fantasía, familiarizado con los grandes genios de la escuela italiana Rossini, Donizetti y otros; de la escuela alemana Bach, Haendel, Haydn, Mozart y Beethoven, con sus románticos Weber, Mendelssohn, Meyerbeer, Schumann, Chopin y Wagner, y de la escuela francesa Berlioz, Gounod, Bizet y Saint-Saëns.

Estudio dilatadísimo y verdaderamente profundo el que hizo Torrandell de esos sus inspiradores clásicos, en especial de César Franch, objeto de su predilección, que le prepararon para la nutrida erudición bien revelada en las obras meritorias que ha escrito, ora para piano, ora para órgano, recibidas con honrosos halagos de la crítica.

De entre sus obras originales citaremos: la misa en re «Pro pace», estrenada el 27 de abril del año pasado con éxito clamoroso en la catedral de Orleans, cantada por 200 ejecutantes, acogida con laudatorios parabienes por el exigente cronista de arte del diario «Journal Du Loiret»; «Rondó»; «Preludio y fuga»; «Sonata», para violoncello y piano, «Rhapsodia rumana», para piano y orquesta; «Sinfonía», para violín y orquesta; «Varios tríos»; «Sonatina mallorquina» y muchas obras del folklore de Mallorca; «Fe, Patria, Amor»; muchas melodías para canto y crecido número de motetes religiosos.

En todas estas obras predomina la nota esencial de la originalidad y el temperamento firme, delicadísimo, exigente y asaz descontentadizo del autor, exuberancia de tonalidades lozanas de vigor y expresión sentimental a lo César Franch, imponderable en tales aspectos, y unas reminiscencias, no emuladas por cierto, de la concepción psicológica del inmortal polaco, Chopin, venerado por Torrandell, advirtiéndose en este último, alejado del imperante melancólico tinte de aquél, limitadísimo toques de semejanzas de la impecable ejecución, de la destreza mecánica, de la elegancia y gracia de forma, de las notas dulcemente emotivas, de la distinción melódica, del embeleso de contrastes y lo inesperado de la sucesión de acordes y del brillo de la soñadora fantasía del genial Chopin, que serán, mientras haya Humanidad, la imperecedera admiración de las almas buenas y sentimentales.

Torrandell, en su composición musical «Pro Pace», por sus altos vuelos, suficientes para afirmar la reputación envidiable de gran compositor, impregna elegancias con estilización propia de melodía y riqueza de armonía, que hacen retrotraer el recuerdo a su preferida escuela, la insuperable de César Franch; a la música severa y a la grandeza filosófica de los genios alemanes, principalmente de Bach, y a las expresiones sinfónicas de Haydn, el padre de la sinfonía.

En las composiciones para piano de Torrandell es visible el intuitivo influjo de haber vivido en medio de las sublimes bellezas naturales de su patria chica, Mallorca, unido al impresionismo del estilo puro y cuidado, de la ternura y fluidez de inspiración de los modelos franceses Bizet y Saint-Saëns y del coloso César Franch.

Como concertista, Torrandell, en Francia, tomando parte en incontables conciertos, ha dado a conocer sus creaciones y sus dotes de excelente y fácil improvisador, prelado con cálidos aplausos, el encomio de los inteligentes y la aprobación elogiosa de afamados críticos en periódicos y revistas.

Así es, a grandes pinceladas, pero imperfectamente dibujada, la eminente figura del artista don Antonio Torrandell, con la consideración de excelentísimo conquistada mercedemente en los muchos años de convivir, en los medios selectísimos del arte, con las supremas autoridades musicales de Francia.

Un deber filial le ha reintegrado por ahora a Mallorca. En esta isla dorada le demuestran admiración y afecto, tan sentidos como sinceros, sus paisanos y ello debe representar para el gran músico un lenitivo al dolor de la obligada ausencia del París de su formación artística, de su nombrada y de sus resonantes triunfos.

M. AMENUGAL

Ha causado gran revuelo en Madrid la forma como se intenta resolver la crisis parlamentaria.

## LLIBRES

Antoni Pons.—«Dietari del Dr. Fiol».

A principi d'any sortia dels obradors de Ca'n Guasp, editat per la benemèrita Societat Arqueològica Lullana, un tom de prop de 250 planes, amb el qual Mn. Antoni Pons enriqueix la seva copiosa llista bibliogràfica, en la que alternen les obres originals amb les que son producte de les recerques de arxius.

Aquest tom es el volum I del «Dietari del Dr. Fiol» que Mn. Pons ha anat donant a llum a les planes del Bolletí de la Societat Arqueològica Lullana.

Comprén el Dietari vuit anys del darrer quart del segle XVIII, i constitueix un document inapreciable per l'història de la vida de la nostra ciutat, en aquella època en que començava a estendre-se pel món el fruit de les teories enciclopedistes.

No es el «Dietari del Dr. Fiol» un eco dels fets socials que trascendixen a la vida pública i que ens porten una sensació de les coses més destacades de l'època. Es, pel contrari, la relació circumstanciada i minuciosa dels fets que afectaven la vida de l'autor i del seu cercle de relacions, feta sense gaires pretensions literàries, sino amb naturalitat, a voltes vulgar i solament com esplai íntim del doctor Fiol.

Pero es aquesta relació la que, en general, dona l'impressió fidelíssima de la vida ciutadana en aquell temps; es, com diu Mn. Pons en el próleg, una viva i autèntica representació periodística de la nostra Mallorca en aquella època.

Les figures que es mouen en el «Dietari del Dr. Fiol» es retallen damunt un fons revelador d'uns costums que d'altre manera no haurien arribat al nostre coneixement; tot descrit en un estil simple, a voltes amarat d'un humorisme sa i mai embolcallat per l'ènfasis: es l'estil una mescla magnífica de veritat, observació objectiva i bonhomia cordial.

El Dietari, redactat, malgrat la pressió de la literatura castellana, tan forta en aquella època degut a l'influència cessàrea, en la nostra llengua, conté una riquesa tal de notes colorides i vibrants que cap altra obra ens podria donar l'impressió d'element de consulta immillorable que es despren de la seva lectura.

Mn. Pons ha enriquit l'edició amb un próleg de més de 50 planes aon, a més de fer un excel·lent i profund estudi del Dietari que ha salvat de l'obscuritat, ens descriu lo que representa en la vida mallorquina de l'època el saló d'En Serra, amable redós de cultura, aon tantes iniciatives brollaren, que demostren lo que era la vida espiritual de Mallorca.

Amb el goig del qual veu avalada l'enriquida tradició i augmentada la llista d'obres autènticament nostres, saludam la publicació del volum I del «Dietari del Dr. Fiol».

Pere Blanch i Blanch.—«Pedagogia per als polítics».

La Biblioteca d'Estudis Econòmics, Socials i Polítics ha editat el volum IV de la serie. El sol fet de que aquest llibre vengui a arrenge-

rar-se al costat d'altres dels quals son autors els Srs. Francesc Cambó, Joan Estelrich i Francesc Maspons i Anglèsell, ja diu que es tracta d'una obra seriosa i d'un valor intrínsec.

El Sr. Pere Blanch, mestre, ha volgut, i això denota un pla ambiciós i de vastes proporcions, orientar els polítics en el camp de la cultura popular, es a dir, posar a l'abast dels qui ocupen o han d'ocupar llocs a les Corporacions populars, unes línies directrius que assenyalin quines son les coses que han de tenir en compte, per fer obra de cultura popular, i fes-la bona.

Cultura popular no és certament sobre llegir i escriure i haver nodrit l'esperit amb noveles, com no es, tampoc, cultura tenir bona educació externa i portar-se correctament. Cultura es el conjunt de totes les condicions de que ha de dotar-se tot ciutadà per tal que l'intel·ligència, el cor i el cos estiguen enriquits per l'assimilació de lo que han produït els savis i els rectors de l'humanitat.

Cultura vol dir, en l'aspecte purament polític, tenir capacitat per poder elegir per a els càrrecs de representació popular els més capacitats i els més aptes, per tal que aquests portin a terme una bona obra comunal.

La cultura es molt més necessari en un règim de democràcia que en una autocràcia o una Dictadura. En aquestes els que s'han apoderat del Govern no compten, ni volen comptar, si no que, al contrari, la rebutjen, amb la voluntat del país; pero en un règim democràtic son tots els ciutadans els que participen en la governació del Estat o de la Ciutat.

I solament la Cultura pot lograr que els ciutadans tenguin aquella capacitat indispensable per no deixar-se entabanar pels que prediquen, aprofitant-se de l'ignorància del poble.

Si la Monarquia ha estat acusada d'haver retardat la difusió de la cultura, cal que la República, que tant interès demostra per escampar cultura, no pugui esser mai objecte de tal acusació.

I si la difusió de la Cultura ha d'esser obra de les Corporacions públiques (des de el Parlament als Ajuntaments) es de vital importància que els homes que formen aquelles coneguin profundament quina es l'obra que els es assignada i com han de portar-la a terme.

16 Capítols comprén l'obra—en total prop de 300 planes—en els quals s'estudia desde la ciència pedagògica i el valor de l'educació, en termes abstractes, fins a la tasca a fer per Municipis, Regions i l'Estat en el ram de la cultura; passant per els drets de la família i l'autoritat en aquesta qüestió.

En aquesta hora de reestructuració nacional es que l'obra de Pere Blanch, densa de coneixements professionals i orientada d'una manera autènticament liberal, mereix esser coneguda pels qui han de portar a terme l'obra de difondre ampliamment i intensament la cultura.

«Pedagogia per als polítics» ha estat editada per la Llibreria Catalana.

R.

fastuosamente los de Beethoven, Schubert y últimamente el año pasado, el de Goethe. Y eso que por su aspecto físico, con sus luengas y rizadas barbas, y por su espíritu, su sentimentalismo soñador, y el encanto poético de sus efusiones, era netamente germánico.

Pero los nacionales-socialistas parece no se preocupan de la música, ni de la poesía, y olvidan a un artista que dió gloria a su pueblo.

En cambio, Francia lo ha recordado en los conciertos del pasado invierno, consagrándole números abundantes en los programas; y eso que en los países latinos, se conoce y se comprende poco el arte del maestro alemán, que es netamente teutónico. Claro que esa sola condición no es suficiente, para que no sea su arte comprendido. Wagner, Beethoven y Bach, son alemanes como Brahms y bien estimados y comprendidos son por los pueblos latinos.

En los momentos actuales, después de Debussy y Fauré, en los tiempos de Ravel, Rousel y Falla, sus composiciones maicías, en las que los temas se repiten una y otra vez, en formas ajustadas, a lo que se preconizaba en la escuela de Leipzig, que dominó durante tres cuartos de siglo sobre la música germana, resultan poco sutiles sus composiciones y carecen del interés rítmico de la moderna ritualidad, a pesar de la frescura de su inspiración melódica.

Lamentable fué que Brahms no sobresalliera más, como merecía, pues si despojamos su obra de una vestimenta puramente forma-

lista, hallaremos una inspiración lozana y una gran sinceridad emotiva. Tienen sus composiciones el encanto de una efusión sentimental que va directa al corazón, con la prodigiosa estructuración de que dá fé, la adaptación de sus «Danzas Húngaras», las cuales con algunos liederes y otros tantos vales, es lo que se ofrece hoy generalmente de su producción; por ello pues agradecemos a la Sinfónica la interpretación de su preciosa sinfonía.

Y ninguna impresión arcaica dá hoy su música, por estar dibujada, sin prevención alguna escolástica, y llena al contrario de ingenuidad agenas a toda pedantería indigesta.

Fué el maestro alemán un verdadero luchador para su arte, aunque de carácter algo arisco, era un gran corazón, y así es lógico que abunden las anécdotas a que dió lugar su ruda franqueza, en el fondo todo ternura y delicadeza.

Gran amigo de Schumann, después de su muerte le guardó un cariñoso respeto, y sintió un verdadero afecto para Clara, la viuda de aquél, hasta el punto de suponerle algunos prendado de sus encantos.

Sin que pueda considerarse Brahms como un igual a Beethoven y menos a Bach, precisa reconocer en él uno de los más geniales y completos compositores de su época en Alemania, que fué muy celebrado por Hans de Bülow; tal vez interesadamente, por guardar siempre aquí algún rencor natural, después de lo que entre ellos sucediese, contra el cantor de la gesta de los Nibelungos.

# INFORMACION LOCAL

## Municipales

### Subasta

Ayer mañana, en la Casa Consistorial y bajo la presidencia del Teniente de Alcalde don Francisco de Sales Aguiló Forteza, se constituyó la mesa para celebrar la licitación a la lana en baja, para las obras de construcción de una alcantarilla y de una tubería de aguas potables, en la calle de Pons y Gallarza, en su parte comprendida entre la del Arquiducado Luis Salvador y la de Pablo Iglesias.

El tipo de subasta en baja era de 4.888'93 pesetas.

A dicha licitación acudieron: Don Bartolomé Isern Vallés que ofreció realizar dichas obras por la cantidad de 3.990'00 pesetas.

Don Antonio Balaguer Tugores por 3.495'00 id.

Don Francisco Morey Castañer, por 4.000'00 id.

Don Francisco Forteza Aguiló, por 3.661'81 id.

Don Juan Ginard Martí, por la cantidad de 4.000'93 id.

Como la oferta más beneficiosa para los fondos municipales fué la del señor Forteza, que se comprometió a realizar dichas obras con una baja de 1.227'12 pesetas, la mesa adjudicó el remate a favor del antedicho licitador.

### Los baños de Ca'n Perantoni

La Alcaldía ha dispuesto que el lunes queden abiertos nuevamente al público los baños de Ca'n Perantoni.

## AUDIENCIA

### Injurias

Ayer se celebró el juicio oral y público, con intervención del tribunal del Jurado, de la causa contra Pedro Antonio Bauzá Servera, acusado del delito de injurias a un ministro.

El fiscal señor Maseres en el escrito de conclusiones provisionales acusaba al procesado de ser el autor, en virtud del cargo de Director, de un artículo publicado en el semanario de esta ciudad «Nuestra Palabra» en el que se contenían conceptos injuriosos para los ministros de la República Española.

Apreciaba en contra del procesado la agravante de ser reincidente. La defensa, a cargo del abogado don Fernando Pou, negaba la correlativa del fiscal solicitando la absolución.

El procesado negó que él escribiera tal artículo que se lo remitió un tal Miguel Otero.

Compareció Jorge Martí Roselló, propietario de la imprenta donde se editaba el periódico, que declaró que las cuartillas no eran escritas del procesado.

Terminada la prueba sometió el veredicto y éste fué de inculpabilidad.

En consecuencia se absolvió libremente al procesado declarándose las costas de oficio.

### Señalamiento

Para mañana, a las once, está señalada la vista, en juicio oral y público de la causa instruida por el Juzgado de la Catedral contra Bartolomé Gill Cirer, sobre injurias por querrela.

Sostendrá la acusación el letrado don Jaime Suan representando a la parte querrelante el procurador señor Terrasa.

La defensa del procesado correrá a cargo del abogado don Fernando Pou y estará representado por el procurador señor Muntaner.

### Instalaciones Sanitarias

Bañeras, Waters, Bidets etc. Precios increíbles. **CASA CABOT** Plaza Libertad, 6 y 9 (Borne)

## DEL CARNET

Por la familia Estarellas Moner y para su hijo Guillermo, ha sido pedida la mano de la señorita Angelita Alfaro López, hija del comandante de Infantería, don Enrique Alfaro. La boda se celebrará en breve.

Con objeto de pasar una corta temporada en esta isla vino ayer de Barcelona nuestro amigo el Director del Departamento de la Isla Marítima en la ciudad condal, don Sebastián Roselló, acompañado de su familia.

Ayer mañana vinieron de Barcelona don José Balaguer, don Dionisio Vadel, señora e hija, don Bartolomé Planas, don José Roses, don Ramón Puerta, don Damián Busquets, don Pedro Seguí, don Antonio Hernández, don Ramón Guindano, don José Salvá y señora y don Juan Villalonga.

Anoche salieron para Barcelona, después de pasar unos días en esta isla, recorriendo los sitios más ajenos e interesantes los señores que forman el Comité Mixto de Coordinación de Transportes, los que nos han dado ocasión de saludar a los señores Anchútegui y Albar, Jefes

de los Servicios de Coordinación, Macías y Diez de los Servicios Comerciales, y Bravo, Consejero Administrador de la Compañía del Norte de España.

Acompañaron a estos señores el Director Gerente de los Ferrocarriles de Mallorca don Rafael Blanes y el Secretario del Fomento del Turismo don Francisco Vidal, quienes pasaron al muelle a despedir a los viajeros.

De Mahón vinieron ayer mañana don Juan de Angulo, don Jorge Cabré, don Antonio Farrá, don Antonio González, doña María Taltavull y doña Regina Gomila.

Anoche embarcaron para Barcelona don Bartolomé Planas, don Antonio Vila, don José Pieras, don José Sellés, don Juan Antonio Bravo, don Enrique Diez, don Martín Abat, don Pedro Miró, don Antonio Traveno, don Victoriano Domingo, don José Zaforteza, don Priamo Villalonga, don Antonio Beltrán y don Jaime Torres.

**SIN COMENTARIOS**  
**LOS CAFES BESTARD**  
Son los mejores  
**TUESTE DIARIO**  
Corderería, 68-70 Teléfono 1320

## TEATRALES

### Principal

Hoy se proyectará por última vez la grandiosa producción «El Quemura», «Mercader de Arena», basada en el interesantísimo y grandioso drama de G. André-Cuel.

Como complemento se proyectará la deliciosa cinta «S. M. el amor», interpretada por Annabella, Roger Treville y Prince (Salustiano).

Por ser el programa de excesivo metraje las sesiones empezarán a las tres de la tarde.

Para mañana lunes se anuncia una gran reprise.

Se trata de la deliciosa comedia «La condesa de Montecristo», una de las más grandes interpretaciones de la gran estrella alemana Brigitte Helm, que con tantos admiradores cuenta en Palma, cuya reaparición es esperada con grandísimo interés.

«La condesa de Montecristo» se proyectará únicamente mañana y el martes, por tener que celebrarse el miércoles el concierto Achazarian-Torrandell.

Para en breve se anuncia en este coliseo una extraordinaria e interesante función, cuyo producto se destina a engrasar los fondos de la Caja del Colegio de Huérfanos de funcionarios de Hacienda.

En dicha función se estrenará una comedia dramática debida al aplaudido autor, el oficial diplomado don José González.

Figura también en el programa un concierto, que dará el Orfeón de Santa Catalina.

Entre los concurrentes al espectáculo será sorteado un cuadro al óleo del notable pintor y funcionario de Hacienda don Manuel Ramirez.

### Amalia Molina

El próximo jueves se presentará en este teatro la famosa cancionista y bailarina española Amalia Molina.

Esta genial artista—la más famosa en su género, la más típica y genuina, que conserva en toda su pureza la solera castiza del alma popular—ha recorrido triunfalmente el mundo entero, dedicando los literatos de más renombre entusiastas cantos a su arte insuperable.

Amalia Molina, de larga y brillante carrera artística, es siempre actualidad porque siempre es la misma pimpote y cascabelera de la España castiza.

Ahora regresa de una «tournée» por Italia, Hungría, Austria, Yugoslavia y Argelia, habiendo triunfado plenamente ante todos los públicos.

Un verdadero acontecimiento consistirá seguramente la actuación en Palma de esta españolísima artista, cuya alegría de arte y de corazón han immortalizado los ilustres hermanos Quintero en «Maricuillos Tremotos».

### Balear

En las sesiones de hoy domingo—de tres tarde a doce noche—se proyectará por última vez el formidable film «Mercado de mujeres», el más crudo y contundente documento llevado a la pantalla contra la trata de blancas, cinta que ha constituido uno de los acontecimientos más resonantes de la temporada.

Completará el programa la película argentina «Muñequitas porteñas», hablada y cantada en español y los preciosos dibujos Karikatós Cinamond, que tan celebrados han sido estos días.

A pesar de ser domingo seguirán rigiendo los precios populares de verano de estos pasados días.

### «Born»

Para hoy anuncia este cine, las últimas proyecciones de la magna

superproducción hablada en español «Remordimiento», producción intensamente bella, dramática y trascendente, adaptación ejemplar de una obra de tesis, como la de Maurice Rostand.

Lionel Barrimore, Nancy Carroll, Phillips Holmes y Zazu Pitts, logran el más formidable éxito en el desempeño de los principales papeles de esta gran obra cinematográfica.

Para mañana lunes se anuncia el reprise de las magníficas películas «El Este Charnat», interpretada por Henry Garrat y la simpática Meg Lemonnier.

Y «El más audaz», interpretada por Fredric March y Cay Francis.

### Moderno

Hoy se proyectarán por última vez las producciones «La pecadora» por Kay Francis, Kay Johnson y Charles Bickford y «Flor de pasión» por Adolph Menjou, Constance Bennett y Robert Montgomery.

Mañana lunes se estrenarán en este salón, la producción de Franck Borzage, el realizador de «El séptimo cielo», que ha dado a la pantalla otra obra «Marido y mujer», totalmente hablada en español, por Jorge Lewis, Conchita Montenegro, Rosita Granada y José Nieto.

Además se proyectarán interesantes películas.

### Oriental

Para hoy se anuncian las últimas proyecciones de las celebradas películas «Ideas jóvenes» y «Sin escudo ni blasón».

Para mañana lunes se anuncia la tercera jornada de la celebrada serie «El secreto de un tesoro», completando el programa la interesante película «La ley de relámpago» y una cómica en dos partes.

### Rialto

Hoy se proyectan por última vez las películas «Conducta desordenada», interpretada por Spencer Tracy, Sally Eilers y El Brendel y «El valle de la sorpresa», por George O'Brien.

Para mañana lunes se anuncia el estreno de las producciones Fox tituladas «Amor peligroso» por Warner Baxter y «Pasado mañana» interpretada por el galán Charles Farrell.

## ARTISTICAS

### Cuadros de Mallorca

Ayer tarde tuvo lugar en el salón principal de las Galerias Costa la inauguración de la exposición en la que el pintor don Ernesto Curiel presenta diez y seis cuadros obtenidos en esta isla.

Las obras que el señor Curiel ofrece a la sanción del público, llevan los siguientes títulos:

- 1.—A la orilla del mar. 2.—Caserio.
- 3.—Casas del Puerto de Pollensa. 4.—Cabaña. 5.—Al ponerse el sol. 6.—Claridad del sol. 7.—Atardecer. 8.—Cala San Vicente. 9.—Arador. 10.—Hora de la mañana. 11.—Barca. 12.—Mirando por la puerta. 13.—Valle de Boquer. 14.—Casa rústica. 15.—Ca's Catalá. 16.—Puerto de Pollensa.

## GACETILLAS

**S'AIGO DOLÇA.**—El programa que se celebrará hoy domingo en este Balmeario es de 11 y media a 1 y media de la tarde un concierto a cargo de la aplaudida orquesta «Red Star Bands», por la tarde un baile en la pista, que como en anteriores temporadas promete verse concurridísimo y por la noche a las 10 una Verbena de Moda, amenizada por la antes citada orquesta, y como de costumbre habrá al terminar un servicio especial de tranvías.

**CRISTAL**  
Liquidación de servicios mesa' bar, y restaurant.  
Precios en nuestros escaparates.  
**LA CARTUJA**  
Calle Pelaires, 6

### INAUGURACION

**Hotel-Restaurant Los Pinos**

Ayer tarde tuvo lugar la inauguración del Hotel-Restaurant «Los Pinos» en el caserío del Terreno. Este Hotel se halla emplazado en la Avenida del 14 de Abril, lindando por su parte posterior con la Pradera.

El emplazamiento del nuevo Hotel no puede ser más acertado, pues desde el mismo se domina la vía principal del Terreno y se disfruta de la brisa del mar cercano.

La perspectiva que ofrecen el comedor y las habitaciones es admirable, teniendo por límites el horizonte de la bahía de Palma y la risueña costa, en la que blanquean los case-

ros del Arenal por un lado y de Porto-Pi, por otro.

Preside en el mobiliario el estilo mallorquín y tanto en las habitaciones, como en el bar y comedor, se hace alarde de buen gusto y sencillez.

Con motivo de la inauguración, los propietarios del nuevo Hotel obsequiarán a sus amistades y huéspedes con exquisito té, muy bien servido, asistiendo al acto nutrida y selecta representación de la sociedad palmesana y colonia extranjera.

La gente joven se dedicó a las danzas al compás de afinada orquesta, hasta muy avanzada la noche.

## La Filadora

Gran surtido en artículos para CAMPO y PLAYA

### EXPOSICION

## Escuela Elemental del Trabajo

El próximo martes, a las 6 de la tarde tendrá lugar, en la Escuela Elemental del Trabajo, calle de Pedro Alcantara Peña, 23, la inauguración de la exposición de los trabajos realizados por los alumnos de dicha Escuela, durante el actual curso.

Dicha exposición estará abierta al público desde el día de la inauguración hasta el martes 21 inclusive, de 6 a 8 de la tarde, excepto los días 15 y 19 que permanecerá abierta de 10 a 1 de la mañana.

## POLITICA

### Alianza de labradores

El próximo domingo día 18 de Junio, a las 10 de la mañana se celebrará en el Teatro Principal de esta ciudad la Asamblea provincial de la Alianza de Labradores y de la Federación de Cooperativas Agrícolas de Mallorca, en la que harán uso de la palabra, después de presentadas las Conclusiones sobre Arrendamientos, Reforma Agraria, Cooperativas, Producción de patatas y otras.

Don A. Galmés, Delegado Provincial y presidente de la F. C. A. M. Señor Alegret, presidente de la Cooperativa del Montepío de San Pedro de Barcelona.

Señor Coloma, delegado de las Cooperativas de consumo. Don J. Sabaté, presidente de la U. S. A. E.

Señor Calvet, presidente de la «Unió de Rebassaires». Don Félix Gordón Ordás, presidente de la Alianza de Labradores de España.

Las invitaciones para la entrada en el local pueden recogerse en Palma en la Delegación Provincial de la Alianza de Labradores, Calle Rubí núm. 32 y en las demas poblaciones en el domicilio social de las Agrupaciones locales.

## Cuestiones obreras

**Los metalúrgicos y las vacaciones**

Hemos recibido del Sindicato Metalúrgico la siguiente nota:

En Asamblea general celebrada el día 6 de los corrientes, se tomó por unanimidad el acuerdo de que las vacaciones retribuidas correspondientes al año 1933 según base 30 de las de trabajo aprobadas por el Ministerio de Trabajo en 13 de Junio de 1932 sean disfrutadas durante los meses de Junio, Julio y Agosto por considerar que dichas vacaciones deben ser disfrutadas en verano.

Lo que se publica para general conocimiento del gremio. Por A. de la A. G.—El Secretario, Antonio Gil.

## DEPORTES

### Futbol

**Torneo P. S. I.**  
Calendario del torneo copas del partido «Socialista-Independiente».

**Grupo A**  
Domingo Junio 11, Republicano-Hispania,  
Domingo Junio 18, Sportiva-Soledad.  
Domingo Junio 25, Hispania-Nacional.  
Domingo Julio 2, Soledad-Republicano.  
Domingo Julio 9, Nacional-Sportiva.  
Domingo Julio 16, Soledad-Hispania.

**Grupo B**  
Domingo Julio 23, Republicano-Nacional.  
Domingo Julio 30, Hispania-Sportiva.  
Domingo Agosto 6, Soledad-Nacional.  
Domingo Agosto 13, Sportiva-Republicano.

**Grupo B**  
Domingo Junio 11, Recreativo-Mollinar.  
Domingo Junio 18, Cultural-Levantino.  
Domingo Junio 25, Paloma-Mollinar.  
Domingo Julio 2, Recreativo-Cultural.

Domingo Julio 9, Levantino-Paloma.

Domingo Julio 16, Cultural-Mollinar.

Domingo Julio 23, Recreativo-Levantino.

Domingo Julio 30, Paloma-Cultural.

Domingo Agosto 6, Levantino-Mollinar.

Domingo Agosto 13, Paloma-Recreativo.

## Ciclismo

**La Carrera Hotel Costa Brava**

Esta mañana se corre la carrera para principiantes organizada por la Casa Pizá y patrocinada por el Hotel Costa Brava.

La salida de los corredores es a las siete de la mañana del km. de la carretera de Sóller, pasando por Buñola, Santa Maria, Palma, Valdemosa, Deyá, Puerto de Sóller, donde radicará la meta de llegada.

La lista de los inscritos es bastante nutrida, lo que hace suponer que la prueba será en extremo interesante.

En los pueblos del recorrido se han concedido buen número de primas entre las cuales podemos señalar las siguientes: En Santa Maria, una cámara de aire para el primero que pasa frente al taller de bicicletas de don Miguel Blando.

En Palma, frente al Club Ciclista Balear; 10 pesetas del ganador don Bernardo Seguí, para el primero; 5 del Club Ciclista Balear, para el penúltimo y 2 pesetas, para el último del Campeón de Baleares Fondo Carretera.

En Sóller. Del propietario de la pastelería La Lateña, una ensaimada para el que pase por el Puente D'en Barona; frente al café C'an Jordi, una botella de la Casa López Hermanos, para el primero; y de un aficionado 10 pesetas; 5 para el tercero que llegue a la meta y 5 para el cuarto. De la Casa Darder; 15 pesetas 5 para el tercero, 5 para el cuarto y 5 para el quinto clasificados.

La hora probable del paso de los corredores por Palma se calcula que será a las ocho cuarenta.

## Tennis

**Campeonato de Baleares**

Ayer tarde a las 4'30 se celebró el partido final de la prueba de individuales señoritas, obteniendo el título de campeón. Ms. Rowledge quien venció a Ms. G. Walker por (6-2) (6-1).

Para mañana lunes están anunciados los siguientes partidos. A las 4 de la tarde. M.<sup>a</sup> Roselló-Servera contra Ms. Baldwin-Morey. J. Dominguez contra L. Borel.

## Instalaciones Eléctricas

ajustadas al nuevo reglamento  
**CASA CABOT**  
Plaza Libertad, 6 y 9 (Borne)

## SUCESOS

### Grave accidente

La Guardia civil del puesto de Pollensa comunica que trabajando en las obras que en el campo de deportes de aquella localidad se realizan por cuenta del vecino de Sóller don Antonio Galmés, sobre las 15 horas del día 8 tuvo la desgracia de caerse desde una escalera el vecino Rafael Sastre Cifre, de 16 años, quien fué inmediatamente recogido después del percance por sus compañeros y conducido a su domicilio.

Asistido por el médico don Miguel Bisbal dictaminó, éste, que el paciente sufría contusión en el hombro derecho y hematoma en el parietal del mismo lado y síntomas de hemorragia cerebral, de pronóstico grave.

### Caida

Miguel Roser, de 51 años, vecino de Son Sardina, se cayó, produciéndose una herida contusa en la región occipital y una contusión en la pierna izquierda.

Fuó auxiliado en la casa de socorro.

### Accidente del trabajo

Miguel Frau, de 77 años, con domicilio en la calle de la Misión, 61, trabajando se produjo una herida incisa en la pierna derecha, de la que fué asistido en la casa de socorro.

## MARITIMAS

**Movimiento del puerto Sábado 10**

Entradas: Procedente de Barcelona la motonave «Ciudad de Barcelona» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Mahón la motonave «Ciudad de Ibiza» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Barcelona el vapor «S. Eduardo» con carga general.

Procedente de Marsella el «Djemila» con pasaje y carga. Salidas: Para Barcelona la moto-

nave «Ciudad de Barcelona» con correo, pasaje y carga.

Para Alger el vapor «Djemila» con pasaje y carga.

Para San Carlos el vapor «SAC T» con abonos.

Para Mahón el velero «Flor del Mar» con efectos.

## Ayuntamiento de Palma

### Subasta

A los efectos prevenidos, se hace condiciones aprobadas al efecto, y de esta provincia, n.º 10.308, del día 13 del actual, a la hora doce de la mañana, terminará el plazo señalado para la presentación de pliegos para la subasta de las obras de afirmado del piso de la avenida de George Sastre, cuyo tipo de subasta en baja es de 14.327'39 pesetas.

Por separado del pliego de proposición, se presentarán el resguardo de depósito provisional, cuyo importe será de 116'36 pesetas y la cédula personal del proponente.

El rematante vendrá obligado a ampliar dicho depósito provisional, hasta alcanzar la suma de 1.432'73 pesetas.

El Contratista vendrá obligado a satisfacer todos los gastos que ocasiona el contrato, como se indica en la condición tercera del pliego de condiciones reguladoras de dicha subasta.

Palma, 10 de Junio de 1933.—El Alcalde, José Tomás Rentería.—El Secretario, Antonio Roselló Casador.

La golosina que da salud a los niños, es el delicioso ricino

## NARANJIL

con sabor exquisito a jarabe de naranjas.

## NARANJIL

es el purgante que obra radicalmente y que toman los niños con placer. Exija siempre ricino

## NARANJIL

en su envase con mirilla transparente de papel cristal. De venta en Farmacias.

gran remedio para el dolor de estómago



A un eminente farmacéutico español le cabe la gloria de haber descubierto una fórmula perfecta a base de 8 ingredientes en estado coloidal que regulan el exceso de ácido en el estómago (hiperacidia), lo cual es causa del dolor, ardor y peso en el estómago, vómitos, bilis, lícera, etc. Dos comprimidos de ESTOMACAL BOLGA después de cada comida atacan el mal en su raíz y curan radicalmente al enfermo en poco tiempo, sin causar la menor molestia ni crear hábito.

**ESTOMACAL BOLGA**  
CAJA 5 PESETAS  
En farmacias y Centros específicos

## Una fuente de salud

No hay manantial cuyos aguas puedan compararse al efecto saludable que produce tomar un suculento de Chivato de Magnesia, Efervescente, BISHOP, en medicina abundante o de una noche de insomnio, cuando se sienta el bil o fatigado, si sufre de acidez o náuseas, tome en seguida esta deliciosa bebida y se encontrará fresco, ágil y con nuevos bríos para el resto del día. El legítimo Chivato de Magnesia, Efervescente, BISHOP, se vende en todas las farmacias y centros de específicos a Ptas. 2'75 el frasco pequeño y Ptas. 5'50 el grande y Ptas. 11'50 el familiar (timbres incluidos). Agentes: J. Uriach y Cia. S. A. Bruch, 49, Barcelona.



**Conoce Hembra**  
GARANZIA SU FELICIDAD, SALUD Y TRANQUILIDAD  
RECOMENDADO POR EMBAJADAS MEDICAS DEL MUNDO ENTERO  
PRODUCTO PARA LA HIGIENE INT.  
Ventos en Farmacias el precio de 6.50 ptas. con cédula para su aplicación.  
LABORATORIOS PROFILAC, S. A. APARTADO 610 BARCELONA  
FOLLETO EXPLICATIVO SE REMITE GRATIS A QUIEN LO SOLICITE  
**En Son Armadans**  
vendo el solar mejor situado. Todo poblado de pinos. Extensión 1.600 metros cuadrados.  
Informes: En El Día, Dantús, 2.

GRANDES AVENTURAS DEL AIRE

Organización y detalle del próximo vuelo trasatlántico entre Sevilla y La Habana

1.500 kilómetros sobre el mar... Con fecha aun desconocida, pero se suponemos próxima, se iniciará el aerodromo de Tablada (Sevilla) un gran vuelo que, por su gran importancia, tendrá sin duda resonancia mundial...

Con este vuelo se lanzará otra vez nuestra aviación militar al campo de las hazañas del aire, deseosa de demostrar nuevamente la pericia de nuestros pilotos...

La confección y el estudio del proyecto y los preparativos efectuados hasta la fecha han sido hechos en medio del más absoluto silencio...

Siete mil quinientos kilómetros... Se habla insistentemente de un viaje Sevilla-Habana, con un recorrido total aproximado de 7.500 kilómetros.

Nosotros creemos, sin embargo, que no se trata de efectuar una nueva visita a determinado país hispanoamericano, sino de lograr batir el «record» mundial de distancia en línea recta...

Por dos veces ha intentado nuestra Aviación superar esta marca, record el más codiciado es el cinco absolutos reconocidos por la Federación Aeronáutica Internacional...

Por ello creemos que esta vez quiere efectuarse un nuevo intento, y opinamos que, aunque en dirección de la Isla de Cuba, el vuelo no terminará en La Habana, como se supone...

Para batir el record mundial de distancia no basta disponer de un buen aparato y de un equipo en excelentes condiciones físicas y técnicas.

El tiempo

Es preciso tener muy en cuenta un factor de decisiva importancia y que desgraciadamente, no está sometido a la voluntad humana: el régimen de tiempo, difícil de conseguir a través del conjunto climatológico sobre el trayecto a recorrer...

Esta razón justifica la poca fortuna de las dos tentativas efectuadas por el avión «Jesús del Gran Poder» que, pilotado por los capitanes Jiménez e Iglesias, constituyeron, por lo demás, un doble éxito deportivo y un discutible acierto aeronáutico.

El aparato

El aparato que va a emplearse para la realización de este vuelo, ya bautizado con el nombre de «Cuatro Vientos» es un avión C.A. S. A., tipo «Gran Raid» licencia Breguet, construido en los talleres de Getafe.

El motor, provisto de un compresor con regulador automatico de presión de aire, es un 650 CV. 12 cilindros en V, a 60 grados, que corresponde a la designación «12 Ybra» de la Casa Hispano-Suiza.

Sus características son: 170 kilómetros de carrera por 150 de calibre; potencia efectiva, a 2.400 revoluciones, de 800 CV. a nivel del mar, y de 850 a 4 mil metros; pero, de 430 kilogramos; consumo unitario, de 250 gramos de esencia.

Este motor ofrece una gran seguridad y un funcionamiento regular en vuelos de duración; por su pequeño consumo y gran potencia, asegura un radio de acción suficiente para confiar en batir el actual «record» de distancia en línea recta sin escalas.

Construido en los talleres de Barcelona, pertenece al mismo tipo que el que llevaron en su vuelo directo Europa-Nueva York los aviadores Costes y Bellonte en septiembre de 1930.

Los aviadores

El equipo que tributará el aparato cuyas características acabamos de señalar estará compuesto por el capitán Barberán, como navegante, y por el teniente Collar, en calidad de piloto.

El capitán don Mariano Barberán y Tros cuenta en la actualidad treinta y ocho años de edad. Ingresó como observador en el Servicio de Aviación Militar en el año 1920, y posee el título de piloto número 369 desde 1923.

No es el vuelo que ocupa nuestra

atención el primero proyectado por el capitán Barberán. En 1925, acompañado por el comandante Franco, presentó una Memoria, en la que se hacía un detallado estudio del magnífico viaje Palos de Moguer-Buenos Aires, efectuado tiempo después, con enorme éxito, en el hidroavión «Plus Ultra».

El capitán Barberán, que procede del Cuerpo de Ingenieros del Ejército, es uno de los más competentes técnicos de nuestra aviación militar, ocupa diversos cargos de instrucción dentro del citado servicio y está en posesión de la Medalla militar por méritos de guerra.

El teniente Joaquín Collar Sera, de veintisiete años de edad, procede del Arma de Caballería, e ingresó en el Servicio de Aviación militar como observador el año 1926. Posee el título de piloto número 720 desde 1928. Es, desde los comienzos de su vida aviatoria, una de las figuras más sobresalientes dinámicas de nuestra aviación militar...

Puede confiarse en el triunfo de la aviación militar española, por las magníficas condiciones del equipo, pericia en Collar, tecnicismo en Barberán, alto espíritu de colaboración en ambos, y por la capacidad formidable de nuestra industria, que, con materiales y obreros mecánicos y técnicos españoles, ha dado un salto gigantesco, que representa una realidad permanente, con la que logrará nuestra patria su independencia aeronáutica total.

Aparatos de Radio

CASA CABOT

Plaza Libertad, 6 y 9 (Borne)

DE HACIENDA

Libramentos

al pago

Por el Delegado de Hacienda de esta provincia se ha dispuesto sean puestos al pago, el día 12 de Junio los libramientos extendido a nombre de los señores siguientes:

- Bernardo Rosselló Serra. Juan Liadó Martorell. Secretario Junta Adva. Delegación. Vicente Pons Carreras. Bartolomé Ferrer Castell. Pedro Vicente Lauler Cifre. Pedro García Roldán. Jaime Luis Lliteras. Juan Mesquida Roig. Juan Vicens Roca. Cajero Habilitado Guardia civil.

Instrucción

Exámenes en el Instituto

Se convoca a examen de las asignaturas de Lengua Castellana y Geografía general y de Europa para el lunes día 12 a las 9 de su mañana.

Se convoca a examen de las asignaturas de 1.º y 2.º curso de gimnasia para el lunes día 12 del corriente a las 9 de su mañana.

Se convoca a examen de la asignatura de Física a los alumnos de enseñanza libre para el día doce del corriente a las doce de la mañana.

EL MEJOR CIGARRILLO. VENDESE EN ESTANCOS

Ibiza

El Orfeón Ibicenco

El lunes celebre la junta general extraordinaria del Orfeón Ibicenco y cuyo asunto a tratar era la disolución o continuación del mismo.

Entre los numerosos asistentes a la citada junta, reinó un gran entusiasmo, acordándose la continuación de nuestra masa coral y fijándose para el próximo lunes día 12 la reanudación de los ensayos.

Dimisión no aceptada

Por unanimidad no ha sido aceptada a don Manuel Pineda la dimisión que había presentado de presidente de «La Patronal».

Elo demuestra la confianza que los patronos tienen puesta en el señor Pineda, hombre activo e inteligente que ha sabido organizar dicha importante entidad.

Nueva sociedad de albañiles

Se constituyó en esta ciudad una nueva sociedad de albañiles que se denomina «Unión Obrera Albañiles», de oficiales, peones y similares.

Se recibió el reglamento aprobado por el Gobernador civil.

Dicha sociedad tendrá dos secciones.

Uno de estos días se reunirán los componentes para nombrar la Junta directiva, reinando animación por la formación de la misma.

RELIGIOSAS

Santos del día

La Stma. Trinidad. Stos. Bernabé op. Felix y Fortunato hermanos.

Cuarenta Horas

—Concluyen en San Felipe Neri,



DISTRIBUIDORES Antonio Bibiloni. Aragón, 14-18 - PALMA DE MALLORCA AGENTES EN TODAS LAS PROVINCIAS

Teatro Principal

HOY a las 8 ULTIMO DIA EL GUELMOUNA MERCADER DE ARENA Y S. M. EL AMOR MAÑANA a las 6'15 GRAN REPRIS BRIGITTE HELM EN LA DELICIOSA COMEDIA LA CONDESA DE MONTECRISTO

Miércoles a las 9'30 GRAN CONCIERTO Antonio Torrandell - Philippe Aghazarian (Pianista) (Violinista)

JUEVES GRAN DEBUT Amalia Molina La célebre cancionista y bailarina española

FUTBOL - Copa Palermo Baleares - Atlético

Hoy a las 5 - EN SON CANALS Entrada única 1 ptas., Media 0'50 ptas., Sillas de Palco 0'30 ptas

Ordenes Sagrados El señor Nadal, el día 24 en Manacor. El señor Fuster, el día 21 en Artá. El señor Vives, el día 18 en San Lorenzo. El señor Vallés, el día 18 en Sencelles. Predicará don Jaime Vallés. El señor Jaume, el día 18, en la iglesia de Montesión de esta ciudad. Predicará don Valentín Herrero. El P. Amengual, el día 15 en La Real. X el P. Verd, hoy día 11 en La Real.

Club Internacional de Idiomas Los Amigos de España

En el Hotel Bellver (Terreno) Todos los martes a las 5, intercambio de conversación. El próximo jueves día 15 a las 9 y media de la noche GRAN VERBENA Concurso de baile.

Studio EVA TAY Salas, 38 Tel. 1455

Arenal vendo magnifico solar, situado en la carretera militar, Forma equina. Informes: En El Dia, Dantús, 2

# SERVICIO TELEGRAFICO

## LA TRAMITACION DE LA CRISIS

### PRIETO, ENCARGADO DE FORMAR GOBIERNO

#### LA NOTICIA ORIGINA GRAN REVUELO

La impresión es que encontrará dificultades invencibles y que se verá precisado a declinar

#### La noche de Besteiro

Manifestaciones a los periodistas

Madrid 10 a las 13'25.—Anoche Besteiro acompañado de su esposa asistió al teatro Español a la representación y estreno de la obra de Rodolfo Viñas titulada «Oro».

Al palco acudieron los señores Fabra Rivas, De Francisco, Vidarte, Cordero y otros.

El público ovacionó a Besteiro. Durante un entreacto Besteiro con ferenció con los señores Vidarte y De Francisco.

Al salir Besteiro, el público le ovacionó y rodeó el coche cantando «La Internacional» y vitoreando la España socialista.

Al terminar la representación los periodistas interrogaron a Besteiro y éste hizo las siguientes manifestaciones:

—Me ratifico en mi criterio que no influirá en los acuerdos que adopte la ejecutiva del partido.

El presidente encargóme de la formación de un gobierno socialista sin limitación de carteras ni participación de republicanos.

Al declinar el encargo posiblemente pudiera llamarse otro socialista, porque el encargo de formar gobierno no ha sido al presidente de la Cámara, sino a Julián Besteiro y a los miembros del partido socialista.

#### Prieto, encargado de formar gobierno

La noticia origina gran revuelo (Urgente)

Madrid 10 a las 14'15.—A la una de la tarde salió de Palacio Prieto confirmando que el Presidente le encargó de formar gobierno.

Si dependiera de mí—dijo—constaría con una negativa; pero dijo que iba a consultar con la ejecutiva del partido socialista.

La noticia causó enorme revuelo en Madrid.

#### Unas frases muy comentadas...

Madrid 10 a las 16.—Esta mañana después de reuniones del Comité socialista, Besteiro fué a Palacio declinando el encargo de formar Gabinete.

Al mediodía acudió Prieto a Palacio.

Los socialistas y azafistas por el reflejo de sus periódicos «El Socialista» y «El Sol» censuran duramente al señor Alcalá Zamora que hubiera llamado para consultar a Alba y Melguades, que dicen no cuentan nada para la República.

Estas censuras de los ministeriales a la libertad del jefe del Estado se han comentado mucho, haciéndose resaltar que esos periódicos no censuran la consulta a Ossorio y Gallardo porque se muestra amigo de los socialistas y azafistas, a pesar de que ha acudido con la representación personal de hombre de derechos.

#### Besteiro declina y Prieto recibe el encargo de formar Gobierno

Madrid 10 a las 22.—A las diez de la mañana se reunieron en el local de la calle de Carranza los miembros de la Comisión ejecutiva del partido socialista.

En su casa también se reunieron numerosos diputados y afiliados para informarse de la definitiva que daría Besteiro.

Al llegar este se reunió con el Comité ejecutivo.

El presidente de las Cortes hizo una detallada exposición de la entrevista con Alcalá Zamora, de sus ofrecimientos y contestaciones.

Besteiro se mantuvo firme en su criterio de no participar en el Poder.

Los miembros del Comité escucharon a Besteiro, manifestándole que respetaban su actitud y criterio personal, añadiendo que ello no prejuzgaba la actitud del partido; por lo tanto si alguno de sus miembros era requerido para formar Gobierno se tomaría en consideración la oferta, resolviéndose lo conveniente.

Besteiro marchó a Palacio a las once de la mañana para informar al presidente de sus determinaciones.

A la salida manifestó que muy poco tenía que añadir a sus manifestaciones anteriores.

Expuso al presidente el desarrollo de la entrevista con la ejecutiva del partido.

El tiempo que el presidente le concedió para meditarlo, no hizo más que confirmar su punto de vista perfectamente definido; por consiguiente repitió a Alcalá Zamora los

conceptos de la entrevista efectuada ayer.

A preguntas de los periodistas contestó que pronto vendría un socialista.

Se le preguntó si para encargarle la formación del Gobierno y contestó:

—No sé; no me parece lícito decirlo.

Desde Palacio Besteiro se trasladó al Congreso donde se hallaba reunida la minoría socialista.

Entró en la sección, informándole de las entrevistas con el presidente de la República.

Poco antes de mediodía los periodistas en Palacio realizaban incansantes gestiones para averiguar el socialista que acudiría a Palacio.

Apareció en el patio un automóvil, del cual descendió don Indalecio Prieto.

Los reporteros le preguntaron si acudía a aceptar el encargo de formar Gobierno.

Respondió que ignoraba el objeto de la llamada.

Luego penetró en el despacho del presidente.

La noticia produjo gran revuelo, Prieto salió a las 1'15.

El presidente—dijo—me ha hecho una exposición larga, preguntándome mi opinión.

Le dije que era de ratificación de confianza a Azaña para reorganizar el Gobierno.

El presidente me ha dicho que debía ser yo el que me encargara del Gobierno.

Después de lo expuesto le dije que no debía aceptar el ofrecimiento, pero ante el ruego que me tomara un plazo, no quise desatenderlo.

Le dije que por acuerdo de la comisión ejecutiva no podía dar ninguna respuesta hasta después de consultar nuevamente con la comisión ejecutiva.

Si tuviera libertad de acción, que la tengo limitada, hubiera declinado.

La Comisión ejecutiva del partido socialista facilitó una nota que dice:

«La Comisión ejecutiva del partido socialista ha oído las explicaciones del camarada Besteiro, respecto a la forma en que el presidente de la República le confió el encargo de formar Gobierno y su resolución de declinar este cargo, re solución que mantendrá».

Aunque la comisión ejecutiva sostuviera el criterio contrario, ha considerado necesario respetar el criterio personal respecto a la participación del partido socialista en el Poder, expuesto ya por Besteiro, cuando se le decidió, lo cual obliga a este camarada a seguir una conducta consecuente con dicho criterio.

La comisión, respetando la actitud personal de Besteiro, estima que ella no puede prejuzgar cual sería en definitiva su actitud en el caso de encargarse de la misión de formar un Gobierno a otro compañero, de no encontrarse en circunstancias tan especiales como concurren, como es público, en este camarada.

#### El Presidente de la República se retira de Palacio

Madrid 10 a las 22.—Poco antes de las dos de la tarde abandonó Palacio el señor Alcalá Zamora y marchó a su domicilio particular.

El jefe del Gabinete de Prensa dijo a los periodistas que hasta las siete de la tarde no volvería a Palacio y por tanto creía no se produciría ninguna noticia hasta entonces.

#### Indalecio Prieto se reúne con el C. E. del P. S.

Desde Palacio Prieto marchó al Congreso reuniéndose con el Comité Ejecutivo del partido Socialista.

La reunión fué breve.

Los exministros socialistas desde la reunión dirigiéronse al ministerio de Guerra donde se encontraban todos los ministros dimisionarios.

Al terminar el consejo en el ministerio de Guerra manifestó el señor Prieto que la Comisión Ejecutiva Socialista entendió que antes de adoptar determinación deberían informarse los compañeros del antiguo Gobierno.

Estos no opusieron ningún reparo a que se encarguen los socialistas del Poder, pareciéndoles bien.

A las cuatro de la tarde reunirían a la minoría socialista para darles cuenta de la entrevista con el Gobierno dimisionario.

#### Manifestaciones de Besteiro

Besteiro hablando con los periodistas manifestó que reconoce que la situación es difícil, pero no insoluble.

Antes de disolver las Cortes en-

cargando el Gobierno a Lerroux hay muchas soluciones.

Aunque él renunció al Gobierno, esto no supone que el partido socialista rechace el Poder.

Creo que lo aceptará Prieto con condiciones.

A los socialistas les interesa que subsistan las actuales Cortes.

Besteiro conferenció extensamente con Largo Caballero.

#### Reuniones de Acción Republicana

Acción Republicana cambió impresiones durante la mañana en el Congreso sobre el desarrollo de la crisis.

Por la tarde, a las 5'34 volvió a reunirse en la sección cuarta.

#### Animación y comentarios en los pasillos del Congreso

Los pasillos del Congreso continuaron todo el día animadísimo.

A Corominas, Ventura Gassols y Puig y Ferrater les parecía bien la solución de los socialistas.

El socialista Llopis creía que aceptarían el Poder; pero había una cuestión previa sentimental, que era contar no solamente con la conformidad de Azaña, sino de que no se molestase siquiera por la solución.

Creía que Prieto antes de contestar definitivamente conferenciaría con destacados elementos de la coalición ministerial.

#### Prieto en el Congreso

A las 4'25 de la tarde llegó al Congreso Indalecio Prieto.

Manifestó a los periodistas que después de almorzar había sostenido una conferencia con Besteiro en su domicilio.

Seguidamente se reunió en una de las secciones con el Comité Ejecutivo del partido Socialista.

Terminada esta reunión lo hará inmediatamente con la minoría del partido, marchando a última hora de la tarde a Palacio.

#### Un Gobierno análogo al anterior...

La impresión que se tiene es que estando conformes el comité del partido socialista, la minoría y el Gobierno dimisionario Prieto intentará la formación de un Gobierno análogo en su composición al anterior.

#### Martínez Barrios se reserva su opinión

Martínez Barrios llegó al Congreso a las 4'30 de la tarde.

Los periodistas le preguntaron su impresión.

Contestó: —Leo con mucho interés cuanto se publica y oigo cuanto se dice; pero reservo mi opinión.

#### Más reuniones

En la sección séptima quedó reunida a las cuatro de la tarde la minoría socialista para oír los informes de la comisión ejecutiva.

Con el mismo objeto se reunió la minoría radical-socialista.

#### A San Rafael

El señor Lerroux marchó a primera hora de la tarde a su finca «San Rafael».

#### La minoría socialista

Se reúne y facilita una nota

Madrid 10 a las 22.—A las seis de la tarde se reunió la minoría socialista.

Se facilitó a la Prensa una nota que dice:

«El compañero Largo Caballero expuso detalladamente el proceso de la crisis, dando cuenta del encargo formulado por el Presidente de la República al camarada Indalecio Prieto de intentar la formación del Gobierno y acuerdo de la Comisión Ejecutiva del partido unánimemente favorable a que se realice dicho intento.»

Después de breve deliberación, el grupo parlamentario adoptó resolución de conformidad con la propuesta del Comité Ejecutivo.»

#### Comentarios

##### Gil Robles

Gil Robles, decía: —Personalmente estoy encantado. Recibo muchas enhorabuena que acepto con agrado.

Creo que es la burla más sangrienta que se ha dado al país, ya que se llama el partido más repudiado dada la situación de anarquía en que se encuentra el campo y la cosecha.

Al nuevo Gobierno se le llamará «Gobierno del hambre».

##### Bugeda

Bugeda manifestaba que Alcalá Zamora tendrá que aceptar el Gobierno que le lleve Prieto, pues

ahora no estamos en tiempos de la monarquía en que se rechazaban nombres en Palacio.

#### Gordón Ordaz

Gordón Ordaz, ante un grupo de radicales-socialistas, donde se barajaba la posible lista del ministerio, al saber que en las dos listas que se daban como probables figuraba su nombre, dijo:

—Ni en una ni otra figuraré. Yo seguiré trabajando por la República desde mi escaño.

Si el partido pretende imponerme cargos me marcharé del partido.

#### ¿Cuatro carteras?

Madrid 10 a las 20.—Se asegura que los radicales socialistas reclaman cuatro carteras.

#### Probables ministros.—61 votos contra 9.—¿Se retirarán del Parlamento las minorías de oposición?—La ausencia de Lerroux.—No habrá Gobierno hasta el lunes

Madrid 10 a las 22.—Se barajaban nombres de probables ministros, citándose a Companys, Valle, Iranzo y Araquistain.

Este ocuparía la cartera de Estado.

El acuerdo de la aceptación de poderes de la minoría socialista se adoptó por 61 votos contra 9.

Entre los elementos de la oposición se daba como segura la retirada del Parlamento de las minorías.

Desde luego, Maura está resuelto a ello.

—La ausencia de Lerroux, marchándose a San Rafael, se ha interpretado para evitar el contacto con los elementos del futuro Gobierno.

—Teodomiro Menéndez manifestaba que aun marchando las cosas normalmente no habría gobierno hasta el lunes.

#### Manifestaciones de Jiménez Asua

Madrid 10 a las 00.—En los pasillos del Congreso se hacían muchos comentarios sobre la designación de Prieto.

Al saberlo Jiménez Asua, dijo: —Esto tendrá mi voto en contra.

El partido socialista debe estar por encima de la República.

Serrano Batanero, le dijo: —Está Vd. equivocado.

Antes que nada está la República.

#### Otro diputado socialista terció diciendo:

—Tenemos que ir a deshacerlos o que nos deshagan.

Dirigiéndose a Jiménez Asua, le preguntó:

—¿Pero Vd. cree que estamos fracasados?

Asua contestó: —No es que estemos fracasados, sino que el partido socialista está casi deshecho, y si no, dénsenos una vuelta por los pueblos de España y se convencerán de ello.

Desde luego, anuncio ahora que si los socialistas aceptan el poder renunciaré al acta y me retiraré de la política.

#### La ley de Defensa de la República

Madrid 10 a las 20.—Los periodistas interrogaron a los diputados socialistas si Prieto mantendría la ley de Defensa de la República y contestaron afirmativamente, añadiendo que quizá tuviera que aplicarla con mayor rigidez que el anterior Gobierno.

#### Prieto, intentará formar Gobierno

«Empleo mi carrera de obstáculos...»

Madrid 10 a las 22.—A las seis y media de la tarde abandonó Prieto el Congreso para celebrar una conferencia, marchando a Palacio.

A las siete de la tarde llegó a Palacio.

A la entrada se negó a hacer manifestaciones.

Salió a las 7'30.

Manifestó que dió cuenta al presidente del acuerdo de la Comisión ejecutiva del partido y comunicándole que aceptaba el encargo de la formación de Gobierno.

Si no hubiese habido acuerdo unánime en la Comisión ejecutiva o hubiera habido alguna discrepancia en las minorías que formaban el anterior Gobierno habría renunciado.

En el Comité ejecutivo hubo unanimidad y en las minorías sólo nueve votos contra; pero en realidad son aquellos que desde hace tiempo se muestran enemigos de la participación del Poder.

Ahora empiezo mi carrera de obstáculos; tengo poca fé en vencerlos; no sé si en el primero, segundo o tercero; pero en alguno caeré.

Mis ilusiones son escasísimas de alcanzar éxito.

De todas formas yo he empezado con empeño y buena voluntad.

Aunque tenga poca fé en el éxito me propongo acudir a las fuerzas parlamentarias que formaban el Gobierno dimisionario, como cortesía obligada.

Desde luego es base indispensable para seguir el intento la absoluta

conformidad de todos los elementos representados en el Gobierno anterior.

Si falla la colaboración de cualquiera de ellos daré por fracasado inmediatamente el intento.

Después de la visita a Azaña hará algunas gestiones.

No volverá a Palacio hasta mañana a mediodía.

#### Silbidos...—Conferencias de Prieto.—Manifestaciones a los periodistas

A la salida de Prieto de Palacio se oyeron silbidos, contrarrestados por aplausos de grupos socialistas.

Los guardias intervinieron, produciéndose revuelo y practicándose cuatro detenciones.

Prieto se trasladó a Guerra, donde se hallaba Azaña, acompañado de Ramos, Ruiz Funes y otros amigos.

Conferenciaron durante un cuarto de hora.

Al salir manifestó Prieto: —Conferencé con Azaña, solicitando la cooperación del partido de Acción Republicana y la colaboración personal de Azaña, para lo que hice todas las consideraciones que me ha sugerido mi dialéctica con objeto de conseguir forme parte del Gobierno.

Esta noche se reunirá la minoría de Acción Republicana para contar a mi requerimiento.

Prieto se trasladó luego al Congreso y celebró conferencias, uda con José Salmerón, representante de los radicales-socialistas.

Al abandonar el Congreso—las nueve de la noche—manifestó:

—Estuve conferenciando con José Salmerón, que en nombre del Comité nacional del partido radical-socialista, me ha ofrecido la colaboración.

Esta noche se reunirán para darme nombres y carteras.

Me marcho a casa, desde donde celebraré varias conferencias urbanas e interurbanas.

Después marcharé a Gobernación.

Los periodistas le pidieron la impresión y contestó:

—Yo les daré noticias; pero nunca impresiones, pues suelen fallar todas.

Me parece que la minoría de Acción Republicana acordará colaborar.

#### Gran revuelo

¿Cordero, ministro de Gobernación?

Madrid 10 a las 22.—La noticia de la aceptación de Prieto causó gran revuelo; pero no sorpresa, pues se sabía que los socialistas harían cuanto humanamente fuera posible para no dejar el Poder.

Se suponía que encontrarían serias dificultades, sobre todo en las minorías de oposición, que si antes consideraban inaceptable la presencia de tres ministros socialistas menos aceptable estimarían la solución que se pretende, pues no se trata de un Gobierno eminentemente socialista, única justificación que podría tener la aceptación del encargo.

La primera dificultad que se ofrecía era la cartera de Gobernación y quedó resuelta, pues los socialistas aceptan adjudicársela; posiblemente se designará a Cordero.

Respecto a los Gobiernos civiles no se muestran propicios a la designación de socialistas porque les perjudicaría y sería contraproducente para la política del partido.

La impresión es que Prieto no podrá formar Gobierno

Prieto manifestó esta madrugada que continuará las gestiones, ampliándolas cerca de los radicales.

La impresión es que no podrá formar Gobierno con mayor número de grupos que el dimisionario y que por tanto declinará.

#### Comentarios de Prensa

Un Gabinete de concentración republicano-socialista

«Ahora»

Dice «Ahora»: «Todos los esfuerzos deben dirigirse, en la presente ocasión, a formar un gabinete de concentración republicano-socialista, que abarque la mayor suma posible de fuerzas parlamentarias, prescindiendo de vetos, que nadie tiene derecho a formular, ni los socialistas, ni los radicales socialistas, ni los radicales.»

Creemos que todos los republicanos, absolutamente todos, están en el deber de colaborar en la rápida liquidación de esta primera etapa de la vida de la República, cuyo término es la inevitable disolución de los actuales Cortes.

A realizar la obra legislativa necesaria para llegar, cuanto antes, a esta disolución de las Cortes, vienen obligados todos los que trajeron la República, solidarios en la responsabilidad, aunque mantengan sus diferencias partidistas.

Cuando estas Cortes hayan extinguido su mandato, que hay que abre-

viar todo lo posible, «Entonces será otra cosa.»

#### Una República para todos y un Gobierno de todos

«La Libertad»

«La Libertad», en su editorial, señala el resultado de las consultas de ayer.

Dice que el señor Alcalá Zamora recogió opiniones interesantes que no respondían a mandatos de partidos, ni limitadas por credos políticos.

Esa amplitud que quiso dar el Presidente a sus consultas refleja el deseo de que la República española sea para todos los españoles y su propósito de dar a España un Gobierno de todos.

Y coincidentes con ese deseo y ese propósito, las personalidades consultadas ayer abogaron, casi todos y un Gobierno de todos, que es precisamente lo que comenzó siendo el régimen con el ministerio provisional, lo que dejó de ser con el gabinete Azaña, lo que «La Libertad» ha venido pidiendo un día y otro que fuera, y lo que España necesita que sea en estas circunstancias.

Nada de exclusivismos y nada de exclusiones.

Nada de Gobernar para una clase de legislar para un sector, de levantar sobre ruinas de los destruidos nuevos privilegios.

Tiempos vendrán propicios a una política determinada izquierdista o de derechas.

El estado del país aconseja hoy el equilibrio de una política nacional, garantía de todos los idearios y de todos los intereses.

#### Nuestra obligación es la de mirar y ver

«El Socialista»

«El Socialista» concede a la crisis gran importancia, calificándola de experiencia histórica.

Añade: «En contadas ocasiones nos hemos considerado asistidos de mayor equanimidad, ni de mejor entera.»

Y tan grande como esta equanimidad y entera es en nosotros la curiosidad.

Estamos a presencia de un suceso histórico de proporciones extraordinarias.

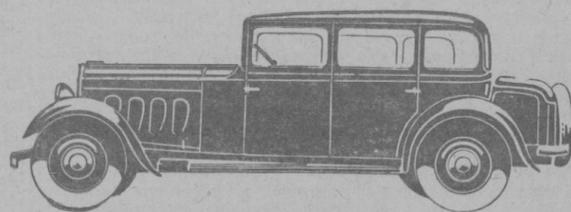
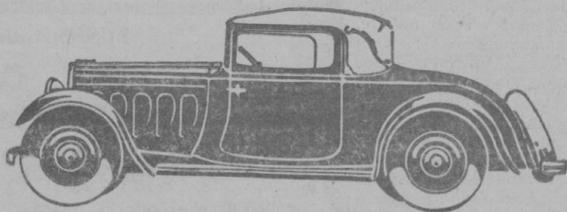
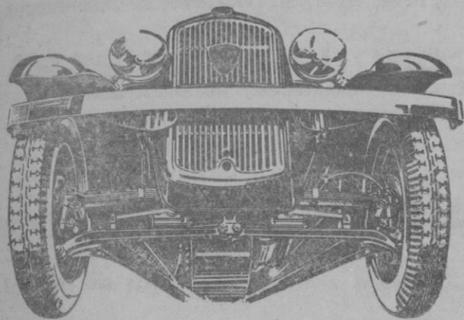
«Necesitamos decir adiós definitivamente a la República?»

EL TRIUNFO MAS ROTUNDO

EL EXITO MAS COMPLETO

En la Exposición del automóvil de Barcelona, lo ha alcanzado brillantemente

# Peugeot Ruedas delanteras independientes



HA VISTO VD. EL NUEVO MODELO 1933

# Peugeot 301

Cambio de marchas sincronizado? — Ciertamente es lo que toda persona inteligente y de gusto refinado esperaba  
Invitámosle a que lo admire en nuestro Salón de Exposiciones y quedará asombrado de su

**ELEGANCIA - CONFORT - VELOCIDAD y gran baja de precios**

Verlo y probarlo es comprarlo

Con un "PEUGEOT" ruedas delanteras independientes, todas las carreteras parecen pistas

Haga una prueba sin compromiso

Representante exclusivo para Baleares: **Francisco Ros Roig** - Av. Alejandro Rosselló, 53, 68

**PALMA DE MALLORCA**



**LUZ - LUZ  
ECONOMIA**

Esta es la maravillosa Lámpara que Vd. busca y que necesita-  
PIDALA — EXÍGELA EN TO-  
DAS PARTES  
UNICAMENTE LÁMPARA

**"METAL"**

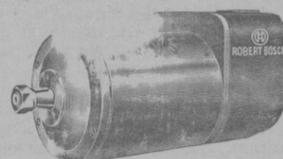
De venta en  
AGENCIA «PEUGEOT»  
**Francisco Ros Roig**  
AV. AL. ROSSELLO, 53  
Palma de Mallorca

**LÁMPARAS**

**"METAL"**

**MARCA DE GARANTIA INSUPERABLE**

AUTOMOVILISTA Visite la Exposición de Material **BOSCH**



Provéase exclusivamente de Material «BOSCH» y el funcionamiento de su coche será perfecto. **BICICLISTAS:** Adopten los equipos eléctricos «BOSCH» especiales para bicicletas, es lo más moderno.

Servicio «BOSCH» y Exposición en Agencia «PEUGEOT»

**FRANCISCO ROS ROIG** Av. Al. Rosselló, 53  
Palma de Mallorca

He aqui la marca que triunfa en toda linea

*Englebert*



**Balón y Superbalón.**

Adóptela y obtendrá grandes economías

Depósito Agencia **PEUGEOT**

**FRANCISCO ROS ROIG**

Av. Al. Rosselló, 53.

Palma de Mallorca

# TEATROS Y CINES

HACIA EL RESUMEN DE LA TEMPORADA

## Las operetas cinematográficas

El hecho indudable que ha registrado esta temporada, es el predominio alcanzado por las operetas cinematográficas en todas las pantallas madrileñas. Son muchas, muchísimas, las estrenadas, producto no de una, sino de varias casas extranjeras, francesas y alemanas, en su mayoría. De ellas se destacan «El Congreso se divierte», «Bombas en Montecarlo», «Ella o ninguna», «Era una vez un vals», «Dos corazones y un latido», «Una canción, un beso, una mujer», «Ronny», «El vencedor». Y en un género muy semejante, con aire de comedieta, «El baile», «La novia de Escocia», «Te quiero, Anita», «Amame esta noche... La relación, como se ve es bastante numerosa y eso que no se citan sino las más importantes y aun puede que alguna se nos quede no en el tintero, como antes se decía, sino entre las letras de la máquina de escribir.

El hecho es una consecuencia lógica del triunfo extraordinario de esa gran película, todavía no superada, «El desfile del amor». Y eso que el mismo Lubitsch es autor de «Una hora contigo», en la que vuelven aparecer Chevalier y esa admirable mujer y cantante que se llama Jeanette MacDonald.

El género es en realidad de una gran simpatía; en estos momentos en que el público busca en los espectáculos como un oasis de alegría y de bienestar que venga a romper la aridez de la vida de ajetreo y de trabajo incesante, todas estas fábulas, un poco absurdas pero por ello mismo más cautivadoras y atrayentes, en que las reinas se enamoran de los súbditos y los príncipes se casan con las artistas, y todo entre vales y músicas, fiestas y alegrías, cumple a las mil maravillas su cometido de distraernos ampliamente, de hacernos olvidar todos los sinsabores y amarguras de la vida, en lucha cruel por la vida misma, para contagiarnos un poco con el encanto de aquellas vidas sin preocupaciones, animadas solamente por el soplo divino, única luz verdadera que ilumina el mundo.

Además, en su aspecto cinematográfico, la opereta encaja a las mil maravillas en lo que es, puede y debe ser el séptimo arte. Tiene gran visualidad, requiere una movilidad grande, que va mejor en este medio en que la multiplicidad de escenarios es más factible que en el teatro y, por tanto, el marco adecuado de todas las escenas adquiere mayor brillantez.

En una opereta teatral serían imposibles las grandes escenas de conjunto de «El Congreso se divierte» o apoteosis final de «Ella o ninguna», que forzosamente habrían de perder toda su fastuosidad, por grande que fuese la esplendidez del empresario que las pusiera en escena.

La opereta tiene, además, otro elemento, factor de un gran valor fotogénico, la belleza femenina. El triunfo de Jeannette Macdonald ha venido este año a oscurecerse un poco con la presencia en las pantallas cinematográficas de toda una verdadera constelación. En ella destacan estrellas como Gita Alpar, Marte Eggerth y sobre todas ellas, dos admirables artistas: Lillian Harvey y Kate de Nagy.

Rubia la una, morena la otra, triunfan plenamente con la maravilla de sus dos bellezas en perenne contraste. Son además, dos temperamentos también completamente distintos. Podríamos decir que se encuentran frente a frente el pino del Norte y la palmera del Sur de que nos habla Heine.

El uno gracioso, ingenuo, sentimental y romántico, lleno de melodías del viento y trinos de pájaros, jemenino y sensual, pero con sen-

sualidad de caricia muelle y blanda, por la gracia perenne y tibia de su copa, es Lillian Harvey, que tiene siempre en la mirada una dulce neblina de nostalgia, y en el gesto y la actitud una vaga inocencia de niña rubia que aun escucha con agrado los cuentos de los hermanos Grim.

La otra, la palmera, garbosa, flexible, ardiente y voluptuosa, abrasada por viento del desierto, crujiente de estallidos, llena de vida y pujanza, pero seca y áspera, recuerda ese andar dislocado y arbitrario, lleno de perversas sugerencias, esa mirada fija y retadora de los ojos negros de Kate de Nagy, sus rápidos movimientos, su cuerpo prieto y magro, de danzarina lúbrica... Son estas dos estrellas contrapuestas, como una rubia y alegre pintura de Alberto Durero, llena de fino encanto, de duros y azules tientos y un dibujo torturado, un aguafuerte carnal, de Paul Colin, recargado de líneas zigzagantes de granas y violetas.

Y las dos a un tiempo ágiles, graciosas, desenvueltas, llenas de picardía y soltura, pero con un fondo íntimo y escondido de atrayente femineidad y una desbordante juventud, un ansia de vida clara y diáfana, un refr y un cantar no sólo con la voz, sino también con los ojos, y las manos y los pies.

Su triunfo es el triunfo de la existencia fácil del culto a la belleza, a la frivolidad y a la elegancia; es el retorno al paganismo que hoy día toma carácter de verdadera restauración.

Su triunfo es el triunfo de la alegría, de la exaltación sensual y dinámica, del espectáculo fastuoso, del ritmo acelerado y un poco sonámbulo de la época moderna. La opereta cinematográfica, por medio de sus dos estrellas características, Lillian Harvey, la rubia estrella, y Kate de Nagy, la estrella morena, ha traído al mundo una ráfaga de optimismo y juventud, un soplo de sana y fresca alegría, un suave perfume de paganismo y sensualidad.

JAJME DE SORT

CRONICA DE BARCELONA.

## ¿Hasta cuando señores?

Con los ojos deslumbrados aun por el sol de mayo que triunfa, glorioso, en la calle, seguimos a duras penas el rayito de luz con que la lámpara de mano del acomodador nos busca un asiento en la penumbra del local, cuando el realismo del cine sonoro, nos hiela, de pronto, la sangre en las venas. Una descarga cerrada nos da la bienvenida. Después un tiro. Otro tiro. Tres tiros. Cien tiros, surgiendo de diversos sitios. Y enseguida el tableteo mortífero de una ametralladora... ¡Ah, sí! Es que, por la pantalla, se deslizan, tácticas y amenazadoras, las sombras consabidas—la pandilla X., la pandilla Y., la pandilla Z.; el buen policía, los jurados medrosos, el abogado venal—de un buen film de «gangs».

Los nervios se excitan, la sensibilidad protesta, la paciencia se rebela... pero resistimos hasta el fin. ¿Qué es lo que hemos visto manchando la blancura del lienzo, durante hora y media?—nos preguntamos al salir de nuevo al sol. Imágenes repetidas, monótonas, de hombres malcarados que luchan entre sí por unes barriles de cerveza que viajan muy tapados, y se destapan indefectiblemente, con la mayor inoportunidad; luchas, tiros; una sala de audiencia, de la que los bandidos salen más contentos y más bandidos que antes; callejas tortuosas; un no menos tortuoso idilio; una reunión en que los bandidos

asisten de etiqueta y beben champaña; la irrupción de la policía; más tiros, más descargas... y el general exterminio en la última batalla campal.

¡Ah! Aspiramos con fruición el aire libre. Pero el deber—y el gusto de ver si nos quitamos aquel mal gusto—nos lleva a otro cine. ¡Vamos! Aquí al menos, luce en la pantalla una hermosa mujer, con pieles, con joyas... Mas hé aquí que esas joyas no son un adorno, sino un argumento. El collar de perlas es robado; asesinada la dama: ¿quién es el asesino?... Otro golpe a la sala de audiencia, a los hombres de mala fama... Un abogado, dos abogados, tres abogados... Entre ellos, uno de buena fe. Que también, naturalmente, muere asesinado... A su muerte, siguen dos o tres más...

¡Señor, Señor!... Aún con el corazón en un puño, el cronista de cine no tiene más remedio que ir al cine también por la noche. Y penetra, ahora ya medroso, en un tercer local. ¡Caso curiosísimo! Este tercer film semeja la suma de los dos anteriores. Figuran en él las perlas, la dama, los individuos malencarados, los barriles de cerveza, los policías, los jueces, el fiscal, la sala de audiencia, los asesinatos, el cabaret con los bandidos en trajes de etiqueta las ametralladoras, los tiros, y la definitiva batalla campal... El cronista casi no respira... ni tampoco, según puede observar, el público que tiene a su lado. Porque es el caso que estos repetidos, odiosos, y repulsivos asuntos, están maravillosamente interpretados, por artistas de gran talla, y con elementos de alta calidad. Luego, en la noche profunda, el cronista no puede dormir. ¿Y el resto del público? Sería curioso saber...

No. Esta insistencia en el género «criminal»—désele la acepción que se le dé, quedará bien—no puede continuar, si el cine quiere seguir elevándose. Como que se trata de un evidente retroceso, a aquellos tiempos cinematográficamente primitivos de «El gran robo del tren» en que los padres y los educadores culpan al cine de todas las fechorías de la gente joven. Pero aquello pasó, cuando debió pasar... y no tenía por qué volver. Durante unos cuantos años, los temas del cine se elevaron a bastante altura por encima de la vulgar anécdota de «ladrones y guadias», por sobre el folletín espeluznante y trivial. ¿Por qué ha vuelto ahora?... Tal vez porque, con el juguete del sonoro entre las manos, los productores no quieren renunciar a la gloria de hacernos oír detonaciones, sirenas, descargas... Y la verdad es que... «con ruido está peor».

FELIPE CEENTENO

## La aventura matrimonial de Claudette Colbert

Claudette Colbert es bonita, esbelta y grácil.

Es actualmente una de las artistas de Hollywood que mejor se cotizan en los estudios.

Muchas la creen soltera, pero no es así. Hace cinco años que se casó con Norman Foster.

El primer año de casados mantuvieron en el más riguroso secreto su matrimonio. Vivían en hogares distintos, procurando no delatarse cuando el amor los reclamaba.

Pero dejemos que la bella actriz hable por sí misma, contestando a unas preguntas nuestras:

—¿Dónde nació usted?

—En París; pero me educué en Nueva York. En Francia jamás fui a la escuela, lo cual no impide que hable mi lengua nativa correctamente y con el acento adecuado.

—¿Cuál es su película más reciente?

**BORN HOY** Sesión continua de 3'15 tarde a 11'30 noche  
LA MONUMENTAL PELICULA. OBRA CUMBRE DE ERNEST LUBITSCH

## REMORDIMIENTO EN ESPAÑOL

LA ROTUNDA NEGACION DEL CRUEL DEBER QUE EMPUJA A MATARSE A HOMBRES QUE NO SE ODIAN  
POR LIONEL BARRYMORE, NANCY CARROLL Y PHILLIS HOLMES

LA DIVERTIDA COMEDIA

Por PAUL LUCAS Y DOROTY JORDAN

## LA CONQUISTA DE PAPA

LUNES: GRANDIOSO EXITO: UN FILM DE CALIDAD

IL EST CHARMANT POR HENRY GARAT Y MEG LEMONNIER

—«Reina el amor». Por cierto que es la primera vez que hago el papel de reina.

—¿Quién tiene el principal papel masculino?

—Frederic March. Es un gran actor con el que me encanta trabajar.

—¿En cuántas películas han actuado juntos?

—En cuatro: «Homicidio», «El amor entre amantes», «El signo de la cruz» y ahora en «Reina el amor».

—Antes de ser artista de cine, ¿se dedicó usted a otra cosa?

—Sí, estudié dibujo y pintura, con la ilusión de llegar a ser creadora de modas. Pero esa ilusión no llegó a cuajar. Estuve, efectivamente, empleada en una gran tienda de modas en Nueva York, pero hice de todo menos de dibujante. ¡Ironías del destino!

—¿Cuántos años hace que trabaja en el cine?

—Siete.

—Volvamos, si no le molesta, a Frederic March. Me ha dicho que le encanta trabajar con él. ¿Hay algún sentimiento, fuera del puramente artístico, que los une?

—En absoluto. Yo soy casada desde hace cinco años.

—Lo sabía, pero nunca se le ve con Norman Foster, su esposo.

Claudette se echa a reír y luego explica:

—Norman y yo acordamos mantener en secreto nuestro matrimonio durante el primer año. Vivimos en hogares distintos y sólo nos reunimos cuando el amor nos reclama. La combinación nos parece a los dos muy romántica y agradable. Tiene la ventaja de no cancelar nuestra independencia, de vivir cada uno su vida libremente. Y luego, la de dar forma de aventura galante a nuestras entrevistas. Si muchos matrimonios adoptaran nuestro sistema, no se aburrirían el uno con el otro al poco tiempo de casados y disminuirían considerablemente los divorcios.

Esta deliciosa morena, de grandes ojos, rasgados y pardos, tiene razón. Seguir haciendo vida de soltero después de casados, darle sabor de aventura al encuentro con la amada, es idealizar el matrimonio, quitarle lo que tiene de deber, casi siempre penoso.

Sigo preguntándole:

—¿Qué papeles prefiere interpretar?

—Los de mujer «perversa».

—¿Por qué entonces hace casi siempre de muchacha honesta y recatada en la pantalla?

—Por exigencias del reparto. El insigne de Mille es el primer director que me ha dado realmente una alegría al confiarme en «El signo de la cruz» el rol de la pecadora Popea.

Aparte el cine, ¿cuáles son sus grandes aficiones?

—El foot-ball, el piano y la natación.

No compre una nevera antes de ver el

## Refrigerador Westinghouse

SERVICIO AUTOMATICO. - Basta enchufarlo a la corriente. Mantiene una temperatura uniforme sin cuidado alguno. Alumbrado interior. ECONOMIA. - Gasta menos electricidad de lo que ahora paga de hielo. Permite comprar alimentos en cantidad y guardarlos varios días. COMODIDAD. - Evita acarrear el hielo por la casa. No necesita desagües. Permite preparar ricos helados y postres y conservar los alimentos frescos y jugosos. El mismo se hace hielo abundante.



DURACION. - La única marca que garantiza TODOS sus modelos por 4 AÑOS y los construye para durar toda la vida.

## Refrigerador Westinghouse

Facilidades de pago - Pida detalles a AUTO ELECTRICIDAD, S. A. A. Alejandro Roselló, 85. - Palma de Mallorca "Al Servicio del Público"



—Dos últimas preguntas, Claudette: ¿Con qué película debutó en la pantalla?

—Con una muda: «The Love of Mike», en la que aparecí junto a Ben Lyon.

—¿Y la primera hablada, cuál fué?

—«La misteriosa madame Misterios», de la Paramount.

Después de esto, me despido de la gentilísima actriz. En el «set» se trabaja intensamente. Y Claudette tiene que repetir una escena de «Reina el amor» con Frederic March.

JUAN DE ESPAÑA

## Amalia Molina

Ni pintarla ni esculpir, ni en versos encarecerla, a esta mujer hay que oír y hay que verla.

¿A qué llamarla clavel, ni nardo ni malvaloca?

¿A qué decir que su boca tiene sal y tiene miel?

¿A qué transformarla en perla ni en brillante convertirla?

Es inútil, hay que verla y hay que oír.

De su donaire y salero hay tanto que ponderar que no se llega a empezar ni aun agotando el tintero.

Nadie podrá describirla.

¡Nadie en el mundo! Hay que oír y hay que verla.

Así siempre hemos pedido que mientras Amalia exista Dios nos conserve el oído... ¡y la vista!

S. y J. ALVAREZ QUINTERO (Amalia Molina se presentará el próximo jueves en nuestro primer coliseo.)

## Ultimas Publicaciones

ALCALA - ZAMORA CASTILLO.—El Tribunal de Garantías constitucionales. Su significación y objetivos. 3 ptas.

FABREGAS DEL PILAR Y TRIBUNAL DE ZAMORA.—Contabilidad del Estado (de las contestaciones del Periodico de Contabilidad). 20 ptas.

PASTOR.—Contabilidad de empresas. (De dichas «contestaciones»). 16 ptas.

AZNAR.—Contestaciones al programa de Auxiliares de la Subsecretaría de la Marina civil. 12 ptas.

«Editorial Reus, S. A.»

Academia: Preciados, 1

Librería: Preciados, 6

Apartado 12.250.—Madrid

## RIALTO

Hoy y todos los días a las 3'30

## CONDUCTA DESORDENADA EL VALLE DE LAS SORPRESAS

Lunes: Charles Farrell en «Pasado Mañana». «Amor Peligroso» por Warner Baxter

## Moderno

Hoy y todos los días a las 3 y media

Adolph Menjou - Constance Bennett y Robert Montgomery en

## LA PECADORA

## FLOR DE PASION

Kay Francis - Kay Johnson y Charles Bickford

Lunes: Marido y Mujer Jorge Lewis y Conchita Montenegro (En Español)

## S'AIGO - DOLÇA

Programa para hoy

De 11 y media a 1 y media de la mañana

APERITIVO CONCERT

A las 6 tarde BAILE en la pista

Noche a las 10

## VERBENA DE MODA

Orquestina Red Star Band

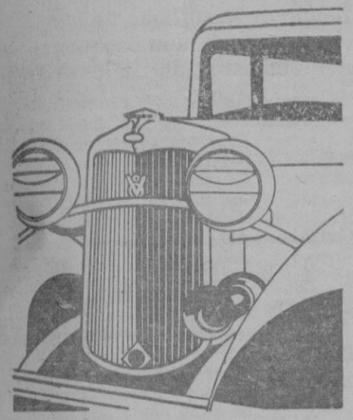
Cubiertos a 5 ptas.—Habrà servicio de tranvías.

Jueves: Debut de los Espectáculos SIBARITA

No sea Vd. uno de tantos arrepentidos... No existe un solo poseedor de "FORD" que no esté entusiasmado de su coche



Ofrece: 8 cilindros, Motor en V. 4 cilindros suavidad y reprise excepcionales 8 HP. sumamente económico (42 pesetas matrícula semestre)



Todos los modelos equipados con cambio de marchas sincronizado y segunda silenciosa 2, 5 y 7 plazas-24 tipos diferentes

Medite, no se deje sugestionar y no olvide que es la única marca que puede presentarle un verdadero servicio

Cambios - Ventas a plazos

Agencia Oficial FORD Teléfono 2171 - C. Aragón, 74 - 82 y Uetam, 54 - 62 PALMA

Aviso a todos los Herniados

Antes de dejarse impresionar por ningún sistema y antes de adquirir ningún aparato, véanos, después de oírnos y de presentarle racionalmente nuestros elementos de acción preventiva resolutiva y curativa. Decídase V. mismo a nada queda V. comprometido. Un especialista del

GABINETE ORTOPÉDICO Visita gratis todos los días en CASA CODINA UNION, 8 - PALMA (Junto al Paseo del Borne) Gabinete Ortopédico Herniólogo

"CASA TERUEL" San Jaime, 19 - Palma

- Driles Mallorquines Traje a medida . . . . . 50 y 60 Pesetas
Frescos Traje a medida . . . . . 50 id.
Reclamo Traje a medida; forro completo 55 id.
Reclamo Traje a medida (3 prendas) Superior . . . . . 75 id.
Idem Estambre superior . . . . . 90 y 100 id.
Idem id. extra . . . . . 125 id.
En franelas y otros artículos hasta . . . . . 450 id.
De etiqueta cuanto se desee
En todos confección esmerada y corte última novedad
Si se nos interesa servimos en 48 horas
Extenso surtido en Camisería a medida y confeccionada.
Nada pierde con visitar esta casa
English Spoken - On parle Français

se venden Los caballos de carreras, Rayo II y Chiquito. Razón: Calle 11 Febrero, n.º 177, Fábrica carbón.

COMPANIA TRASMEDITERRANEA Barcelona Madrid Via Layetana, 2 Paseo de la Castellana, 14 Servicios Regulares de buques Comerciales y Correos entre la Península-Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guinea Española

Libros nuevos Ludwing.—Miguel Angel. Burns.—Viaje sin vuelta. Novás.—Pedro Blanco, el Negro. Urrutia.—Cristina de Suecia. González.—Las grandes riquezas de los jesuitas. Mola.—El derrumbamiento de la monarquía. Beumelburg.—Breve historia de la gran guerra. Reboul.—Evadidos! Arteaga.—Nuestro médico. Laiden.—Historia del socialismo. Furió.—La catedral de Palma. Wallace.—El billete de cien libras. De venta en la Librería Escolar, P. de Cort, 4, Teléfono 1.470. Palma.

Cristales de forma Se colocan a 1 pta. Venta y reparación de toda clase de relojes a precios limitados Restauración de esferas. Kiosco de relojería, Vda. J. Miró, San Miguel, 119.

Chalets y Solares Tranvia próximo Pinar espléndido Alquiler y vendo precios económicos plazos y contado. Informes: J. Ventayol, A. Alejandro Rosselló, 121. Teléfono 1313.—Palma

TRAJES INTERIORES PARA CABALLERO DUX ELEGANTE/PRACTICO EN VENTA EN LAS BUENAS CAMISERIAS Y TABLERIOS DE GENEROS DE PUNTO

Se vende En Génova terreno que mide 274 metros, bien situado Calle «Toet». Informes; Unión, 8.

Portals Nous solares al lado del mar, lo más cerca de Palma. Informes: M. Falconer, Sindicato, 191 y B. Vaquer, Avda. Rosselló, 75. Si quiere visitar «Portals Nous» sin compromiso llame al teléfono 1-8-1-4.

FEBO La ya celebrada lección para el colorido de la piel, el brillo de la mirada, el encanto de la sonrisa, el refinamiento de la voz, el equilibrio de la mente, el bienestar de la vida, el bienestar de la mujer. De venta en Farmacias. Al por mayor PERFUIMERIA ROS Calle de San Domingo, 3 - MADRID -

Nuevos Talleres de Muebles Notablemente ampliado y reformado el local se ha establecido nueva exposición de Dormitorios, Comedores, Salas, Lámparas y diferentes muebles, todo a precios muy recomendables. Hondéros, 72, (Carretera de Lluchmayor), Palma.

NEUMATICOS Recauchutado y Reparación de Cubiertas y Cámaras Usadas CASA CODINA, Unión, 8 - Palma. Se vende Un motor de 12 H. P. Gas - Oil en perfecto estado, y tuberías del mismo. Para informes: Centro, 4 Manacor.

Renault 6 H. P. Vendo en estado perfecto. Informes: calle Luis Salvador, 77.

Aprenda A Conservarse Joven Y Hermosa.



LAS 3 FASES DE LA BELLEZA.

1.º Al acostarse, limpie su piel y alivie sus tejidos con CREMA «RISLER» DE NOCHE, y al levantarse una aplicación de CREMA «RISLER» DE DIA para embellecerse. Asegurará así la tan deseada sedosidad y el afelpamiento de su cutis inmarcible. 2.º Una ligera capa de los famosos POLVOS DE ARROZ «RISLER» que por su adherencia hacen conservar para todo el día el encanto de una fina tez, evitando así la grasosidad del cutis y la brillantez de la nariz que tanto afea. No eche a perder su cutis usando varias veces polvos ordinarios; use los universalmente conocidos POLVOS DE ARROZ «RISLER» y a más de su excelente calidad diatérmica, le bastará una sola aplicación al día. 3.º Como fin de su toilette, use el célebre COLORETE EN CREMA «RISLER» que sirve indistintamente para mejillas y labios. No daña la piel y proporciona un tono de viveza natural, maravilloso y de un atractivo sorprendente. Estas son las 3 fases de la belleza con el uso del Tratamiento completo de Gran Belleza «RISLER» (productos Norteamericanos de venta en toda España), únicos en el mundo para asegurar una juventud y una belleza permanentes e inmarcibles.



ENSAYE VD. ESTE TRATAMIENTO DE BELLEZA GRATIS. NO GASTE DINERO.

Pida muestras y una receta que le hará para Vd. sola el famoso Dr. Kleitzmann. Indique edad, color y calidad del cutis, color del cabello, etc. Diríjase al Concesionario para España Sr. J. P. Casanovas, Sección 90 Ancha, 24. Barcelona. (Mande 60 céntimos en sellos para gastos de franqueo).

OIGA NUESTRAS EMISIONES POR RADIO Los martes 9'05 noche por Estación E. A. J. 1 Radio Barcelona, y los viernes 9 " " " E. A. J. 15 Radio Asociación de Cataluña. Risler

THE RISLER MANUFACTURING Co. - New York, Paris, London. «RISLER» Publicity n.º 839

Bungalow - Bar en SANS SOUCI - Calle Salud, 2-Terreno (enfrente S'Algo-Dolça Hoy y Mañana desde las 5 de la tarde Thé Dançant y por la noche Baile Nueva Pista - Entrada libre

SANGRE PURA, RICA Y NUEVA se consigue gracias a las acreditadas PILDORAS DEPURATIVAS DEL Dr. SOIVRE Medicamento especial para combatir de una manera cómoda, rápida y eficaz el eczema, herpes, úlceras varicosas (lagas a las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causa u origen, humores viciados o infecciones de la sangre. Se ha dado al Depurativo del Dr. Soivre la forma de Píldoras, porque los Raubes, Jarabes, Elixires y todos los depurativos líquidos están compuestos de Alcohol, vinos fuertes y jarabes concentrados que disminuyen la acción depurativa. Irritan el estómago, fatigan los riñones y debilitan todo el organismo. Así las Píldoras depurativas del Dr. Soivre, resultan el Depurativo ideal, cómodas y agradables de tomar, digestivas y reconstituyentes generales; regeneran, enriquecen y renuevan la sangre, aumentando con ello todas las energías del organismo; fomentan la salud y resuelven rápidamente todas las úlceras, lagas, granos, forúnculos, supuraciones, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no restando en el organismo huellas del pasado. Exteriormente puede aplicarse la Pomada del Dr. Soivre, que calma al momento la inflamación y abrevia el tratamiento de las manifestaciones molestosas de la piel. Venta en todas las Farmacias de España, Portugal y América. NOTA.—Dirigiéndose y enviando 0'25 pta. en sellos de correo para el franqueto a Oficinas Laboratorio Sôkatarg, calle del Ter, 16, Barcelona, recibirán gratis un librito explicativo sobre el origen, desarrollo y tratamiento de estas enfermedades.

Se alquila Avicultores Piso nuevo amueblado en Son Alegre, de 3 dormitorios, sala, salita, comedor, cuarto de Baño, cocina económica y de g. s, galería, cuarto muchacha, agua corriente, a familia estable, Llaves en calle 14 abril, 19, 1.º, Terreno. Matrimonio solo, práctico en el cuidado de aves de corral y que conoce el laboreo y cuidado de árboles frutales, desea colocación, Informes: El Día Danús 2.

Aviso Particular Ofrece confortables habitaciones con pension, General Barcelo, 70, principal, (Frente Apuntadores) Palma. Se alquila hasta el 30 de Septiembre próximo en San Agustín casa, 7 dormitorios, baño, W. C. Razón; Schaefer, Villa San Agustín, camino de Génova (cerca Cala Mayor)

Suela de Goma CASA CODINA (JUNTO AL BORNE)



Compro café en la Capital, bien situado: Colmado o Tienda de comestibles. Ofertas con extensos datos y precios a: Pelaires, 25, ent.º 2.º.

Por módico precio se vende un Citroen de tres plazas. Informarán: en el Garage San Felice, 22. Se desea representante para juguetería y muñecas Razón: Mateo Ferrau n.º 1, S. A. Jaime Gibert Barcelona Vendería Café en punto muy céntrico de la capital. Informes: En El Día, Danús, 2. Hermanos Alomar Hienorragia cura radical, Sífilis, Enfermedades Piel, Avenida Alejandro Rosselló, 117.—Teléfono 2321. EL DIA publica diariamente 8 páginas

# NOTICIAS DE BARCELONA

## Parlamento catalán

Barcelona 10 a las 24.—El Parlamento catalán celebró sesión para tratar de la crisis municipal.

Vista ya la resolución anoche, que da sin efecto la anunciada lectura de un proyecto de ley encaminado a dictar normas para solucionar.

En la sesión del martes se hará la propuesta correspondiente para desdolar los artículos concernientes a las elecciones que figuran en el proyecto de ley municipal con objeto de poder celebrarse a la mayor brevedad.

## Sindicalistas detenidos

Barcelona 10 a las 24.—La policía sorprendió anoche una reunión clandestina en el Sindicato Mercantil, pasaje de Escudillers, 17, de delegados de los Sindicatos Únicos, que fueron detenidos y puestos a disposición del Juzgado.

Según parece trataban de aprovechar estos momentos de crisis del Gobierno para provocar una huelga revolucionaria en toda Cataluña.

## Exposición de dibujos

Barcelona 10 a las 24.—Es muy visitada en la Sala Busquets la exposición de dibujos sobre escenas hípias de Gabriel Torresaura.

## Incidentes en la Universidad

Barcelona 10 a las 24.—El rectorado de la universidad ha publicado una nota sobre los incidentes de ayer motivados por los exámenes de Derecho y Zoología, que dice fueron legales.

Hoy ha permanecido cerrada la Universidad, suspendiéndose las clases y exámenes hasta nueva orden.

Numerosos estudiantes se reunieron en la plaza, disparando varios petardos.

## La situación de los capitales españoles en la Argentina

Barcelona 10 a las 24.—Existe la impresión de que el Gobierno argentino ha aceptado las proposiciones españolas referentes a la situación de los capitales españoles bloqueados en aquel país, cuyo desbloqueo parece inminente.

Esta noticia ha sido bien acogida, pues la industria textil estaba amenazada por grave crisis y posible paralización de trabajos.

## Atraco

Barcelona 10 a las 24.—Ha sido atracado un cobrador de la Compañía de Colorantes y explosivos, robándole 2.500 pesetas.

## Hallazgo de un artefacto

Barcelona 10 a las 24.—En el interior de un autobús de la línea de la calle de Salmerón, fué hallado un artefacto explosivo bajo un asiento, que fué llevado al Campo de la Bota.

## Ha quedado resuelta la crisis municipal

Barcelona 10 a las 24.—Anoche quedó resuelta la crisis municipal, aceptándose las dimisiones de los cargos a los concejales de «Esquerra».

Las vacantes se han cubierto con los concejales que consiguieron mayor número de votos.

Mediante esta fórmula, Aguadé vuelve a ser alcalde.

Todo en espera de unas elecciones, que se cree serán muy pronto.

Será nuevamente jefe de la minoría de «Esquerra» el señor Casanovas y los tenientes de alcalde serán: 1.º Casanovas, 2.º Marles; siguiéndole Puigmanné, Antonio, Guell, Sagarra, y continúan con sus tenencias Durán y Guardia, Giralt, Ullé y Velilla.

Aguadé ha manifestado que todo lo más dentro de dos meses se harán nuevas elecciones.

Maciá se ha mostrado satisfecho de que el mismo Ayuntamiento hubiera resuelto la crisis.

## Cambio de impresiones

Barcelona 10 a las 24.—En la última sesión de la Atracción de Forasteros se cambiaron impresiones con Francisco Vidal Sureda sobre la Asamblea de representantes de la Federación Española de Sindicatos de Turismo que se celebrará en Barcelona el julio próximo.

## Desgracia en una fábrica de tejidos

Sabadell 10.—Estalló un motor en la fábrica de tejidos de Isidro Martí, produciéndose un incendio, resultaron ocho obreros heridos, uno gravísimo.

Los bomberos tuvieron que salvar

a un grupo de obreras que estaba sitiado con peligro de ser envueltas por las llamas.

## La solución de la crisis

Lo que dice «El Noticiero».

Barcelona 20 a las 24.—Los comentarios de la solución de la crisis han sido para todos los gustos.

«El Noticiero» hace notar que casi todos eran desfavorables a que siguiera aun mas acentuada la influencia socialista en el poder.

El mismo periódico dice: Claro está que dentro de la mas rigurosa constitucionalidad, el Presidente de la República venía obligado a ofrecer el Gobierno a la mayoría parlamentaria mas numerosa, pero creemos que hay otras razones mas poderosas que podían haber influido en el ánimo del Jefe de Estado para no entregar el poder a los socialistas.

La opinión pública aparece cada día mas distanciada de la política socialista que de manera manifiesta ha perturbado la vida económica de la nación.

Esta actitud de una gran mayoría del país era digna de tenerse en cuenta en estos momentos que tal vez son decisivos para el porvenir de España.

## Declaraciones de Maciá

El señor Maciá ha declarado a los periodistas que le satisfacía la solución, porque todo lo que sea de izquierda cuenta con su complacencia y aun en este caso significa una inclinación mas hacia la izquierda.

Sobre el precedente de las consultas ha manifestado que han obedecido a un criterio amplio, pero si él hubiera sido el encargado de tramitar la crisis no hubiera llamado ni a Alba ni a Melquiades Alvarez.

Análogos declaraciones ha hecho Companys.

## Ciclismo

### La XV Vuelta a Cataluña

Barcelona 10 a las 24.—Emprendieron la XV vuelta ciclista a Cataluña 108 corredores.

De Mallorca figuran José Nicolau y Antonio Ramón.

En la primera etapa Barcelona-Manresa llegó primero Demuyser. Mañana: Etapa Manresa-Tortosa.

Manchuria compre el ferrocarril pero hará todo lo posible para que los soviets rebajen el precio que han pedido.

## Vuelo

Moscú 10.—El aviador americano Mattern volvió a emprender el vuelo esta mañana a primeras horas, en Belye, con destino a Khabarovsk y fué visto por última vez volando sobre Irkutsk.

## Checoslovaquia

### «Worwaerts», volverá a publicarse

Praga 10.—El «Prager Tageblatt» escribe que el órgano socialista «Vorwaerts», de Berlín, que fué suspendido hace algun tiempo, volverá a publicarse cada semana en Praga, bajo la dirección de Friedrich Stampfer, ex-miembro del Reichstag.

Dará información sobre el movimiento social-democrático en Alemania.

## Turquia

### Trágico descarrilamiento de un tren

Stambul 10.—El expreso det Taurus, de Bagdad a Angora, descarriló hoy en Eskischehir, a consecuencia de un desplome de tierra producido en la vía por inundaciones y cayó en el río.

Según las noticias recibidas hasta ahora, 12 viajeros resultaron muertos, 50 han desaparecido y se teme se hayan ahogado.

## Austria

### Evasión de capitales

Viena 10.—El profesor Steinach, conocido por sus experimentos para rejuvenecer el organismo humano, ha sido obligado a depositar en dinero suizo una cantidad equivalente a cien chelines austriacos en el Banco Nacional de Austria, por haber transportado dicha cantidad al extranjero, en violación de las disposiciones vigentes referentes a cambios.

Steinach ha tenido además que pagar una multa de 5.000 chelines austriacos.

Dicho profesor, que desde hace algun tiempo vivía en Suiza, vuelve ahora a Viena.

## Polonia

### Nueva delegación en Lisboa

Varsovia 10.—El Gobierno polaco ha decidido establecer una nueva delegación en Lisboa, donde hasta ahora se hacía representar por el ministro de Polonia en Madrid.

El jefe de negociado en el ministerio polaco de Negocios extranjeros, será nombrado ministro de Polonia en Lisboa.

### La deuda a los EE. UU.

Varsovia 10.—El próximo vencimiento de la deuda de Polonia a los EE. UU. es el de 15 de junio actual.

Se dice que Polonia no pagará y será la segunda vez que faltará al cumplimiento de su obligación sobre dicha deuda.

## Grecia

### Se le detiene por haber comprado un auto

Atenas 10.—Se ha detenido a Polychronopoulos, hermano del jefe de policía de la capital.

Se le acusa de haber comprado, con otro nombre, el auto que emplearon los autores del atentado contra Venizelos.

## El Pacto de Cuatro Potencias

### Declaraciones de Daladier

Paris 10.—Daladier expuso ante la Cámara de Diputados los motivos que decidieron al gobierno a aceptar el Pacto de Cuatro Potencias.

Declaró que los hombres responsables en todas las naciones, considerando los peligros que amenazan la civilización no pueden faltar a su deber, de dar pruebas del espíritu de colaboración entre los pueblos, sin el cual no hay salvación posible.

## Alemania

### Reunión de la fracción social-democrática del Reichstag

Berlin 10.—La fracción social-democrática del Reichstag ha celebrado hoy una conferencia que ha durado seis horas, para discutir el porvenir del partido.

Ha decidido que el cuartel general de dicho partido permanezca en Alemania, ello en contestación a los que pedían se trasladara a Praga.

### Una estación receptora de radio en cada hogar

Berlin 10.—El gobierno del Reich desea que cada hogar en Alemania tenga una buena estación receptora de radio.

# ¡Un veraneo delicioso!

Si quiere evitar las molestias de los calurosos días estivales, y disfrutar de una agradable temperatura, únicamente lo conseguirá con la corriente de aire fresca y acariciadora del maravilloso VENTILADOR.



A lo moderno de su mecanismo, sólida construcción y consumo mínimo debe su fama universal. Su adquisición representa una economía. Pida hoy mismo una demostración de los diferentes modelos que vende al contado y a plazos reducidísimos.

## Gas y Electricidad, S. A.

Calle Morey, 35 — Tel. 1205

Solamente hasta ahora el 25 por 100 de las familias alemanas tienen estaciones, mientras que en otras naciones la proporción es mucho más considerable.

En Dinamarca, por ejemplo, el 53 por ciento de los hogares tienen estaciones.

Desde la semana próxima se encontrará en el mercado alemán un nuevo aparato receptor completo al precio de 76 marcos.

## Adhesión al partido nacional-socialista

Berlin 10.—Tres miembros prominentes del frente nacional alemán, el profesor de historia de la Universidad de Koeln, Martin Sphan y dos líderes de la asociación de combate nacional alemana en el Oeste, Gisevins y Flume, han dado su adhesión al partido nacional-socialista.

## La Copa Davis

Berlin 10.—Los japoneses Satoh y Nanoi han vencido hoy a los alemanes von Cramm y Nourney, en las pruebas de la Copa Davis, por 6 a 2, 6 a 3, 3 a 6 y 6 a 1, eliminando así a Alemania de la Copa Davis por este año.

## Noticias generales

### ¡Eso es una canallada, que no puede probarse!

Madrid 10 a las 16.—Anoche, en el Cine Bellas Artes se proyectaba una película de actualidades.

Al aparecer la figura del embajador de España en París señor Madariaga, un espectador dijo: —¡Ya les hemos echado! ¡Ya han robado bastante!

El diputado socialista Muñío que ocupaba una butaca cercana, afeóle su conducta, diciéndole: —Eso es una canallada que no puede probar.

Como el «Tenorio» repitió las frases, llegaron a las manos.

Fueron separados por unos amigos.

Muñío presentó una denuncia en el Juzgado de guardia.

La policía detuvo al «Tenorio».

### Un procesado de mal gento

Madrid 10 a las 20.—En la Audiencia el abogado don José Blanes, procesado por el complot contra el Presidente de la República, abofeteó a una persona que había acudido a la vista.

Se ordenó la detención de Blanes, que ingresó en los calabozos del Juzgado.

Se ignoran las causas del incidente.

El suceso ocurrió en los pasillos de la Audiencia.

La vista continuó sin ofrecer interés.

### Vuelo Sevilla-Méjico

Sevilla 10.—Elevose a las cinco de la madrugada el avión «Cuatro Vientos» desde la misma pista que lo hizo el «Jesús del Gran Poder», en forma magnífica, recorriendo antes de despegar unos 1.600 metros.

Tratan de llegar a Méjico. Llevan gasolina para 48 horas.

Sevilla 10.—Momentos antes de salir el avión «Cuatro Vientos» recibió el informe meteorológico diciendo: Vientos flojos. Algunas lluvias.

Barberán y Collar salieron de sus habitaciones a las 3'30 de la madrugada.

El teniente coronel Cubillo les facilitó una parte diciendo que encontraban lluvias a 200 kilómetros de Sevilla.

A las cuatro de la madrugada estaba todo terminado.

A las 4 y media subieron Barberán y Collar a la cabina después de despedirse de sus amigos.

A las 4'40 arrancaba el aparato, levantando enorme polvareda.

Despegó después de recorrer 1.500 metros.

El momento fué de intensa emoción, pues parecía que no iba a poder remontarse; pronto cogió altura.

Hasta las cinco de la tarde no se habían recibido noticias del vuelo.

Se ha ordenado que la radio de los buques las comuniquen tan pronto sepan algo.

### Entierro de la joven asesinada por su madre

Madrid 10 a las 20.—En el Circulo Federal de la calle de Echegaray ha sido expuesto el cadáver de la señorita Hildegar.

Se recibieron numerosas coronas y ramos de claveles.

Desfilaron numerosas personas.

A las seis de la tarde se le enterró.

En la presidencia figuraron Franchy Roca, Pi Arsuaga, Barriobena, Soriano, Niembro y Arauz.

Concurrieron muchas comisiones republicanas masculinas y femeninas y numerosos políticos, escritores y periodistas.

## Espectáculos

### Principal

Desde las 3'00 función de cine: «El guelmona» y «S. M. el amor».

### Lírico

Función de cine.

### Balear

Desde las 3 función de cine: «Mecado de mujeres» y otras.

### Born

Función de cine: «Remordimientos» y «La conquista de papá».

### Moderno

Desde las 3'30 función de cine: «La pecadora» y «Flor de pasión».

### Oriental

Desde las 3'30 función de cine: «Sin escudo ni blason», «Ideas jóvenes» y una cómica.

### Rialto

Desde las 3'30 función de cine: «Conducta desordenada» y «El vuelo de las sorpresas».

# NOTICIAS DEL EXTRANJERO

(Información por t. s. h.)

## Estados Unidos

### Deudas de guerra

Washington 10.—El gobierno de los Estados Unidos envió las notas acostumbradas, recordando a todos los gobiernos interesados el vencimiento de 15 de junio actual de las deudas de guerra.

### Los tratados de comercio.—Las deudas de guerra

Washington 10.—El presidente Roosevelt renunció a pedir al Congreso poderes para concluir tratados de comercio.

Con relación a las deudas de guerra, se cree que Roosevelt está dispuesto a aceptar pagos parciales, el día 15 de junio actual.

## Inglaterra

### Las deudas a los Estados Unidos

Londres 10.—Según el periódico «Daily Mail», el gobierno británico ofrecerá al de Washington pagar dos millones de libras esterlinas.

## Conferencia económica mundial

### Llega a Londres la delegación japonesa

Londres 10.—La delegación japonesa, presidida por el vizconde Ishii, llegó ayer a esta capital.

Ishii declaró que el Japón desea sinceramente contribuir en el éxito de la Conferencia.

Aunque se haya visto obligado a retirarse de la Liga de Naciones, no sigue una política de aislamiento.

Su política tradicional de cooperación internacional continúa sin cambio.

### La delegación canadiense

Londres 10.—El primer ministro del Canadá, Mr. Bennett, llegó anoche a Londres, y fué recibido por el secretario para los Dominios, Thomas, con quien tuvo una conversación breve antes de dirigirse a las oficinas de la delegación canadiense en la Conferencia económica mundial.

### El programa de Franelá

Paris 10.—El primer ministro Daladier indicó en la Cámara francesa de diputados cual será la política francesa en la Conferencia económica mundial que ha de estudiar los

asuntos relacionados con las monedas, la organización del trabajo y el comercio internacional.

Francia se opone a la desvalorización de las monedas y aunque considera conveniente la cooperación entre los grandes bancos, no aprueba la redistribución artificial del oro.

Francia también se propone participar en los esfuerzos para hacer subir los precios, y su delegación hará todo cuanto pueda a favor de la agricultura francesa.

Aceptará la semana de cuarenta horas de trabajo, si se aplica dicha medida internacionalmente; además unos trabajos internacionales productivos, ejecutados simultáneamente pueden desempeñar papel muy útil en la restauración económica del mundo.

La delegación francesa saldrá de Paris mañana domingo.

La delegación checoslovaca, presidida por el doctor Benes, salió ya de Praga.

Las delegaciones brasileña, cubana y búlgara llegaron a Londres.

### La delegación alemana

Berlin 10.—La delegación alemana en la Conferencia económica mundial salió para Londres esta noche.

La componen siete delegados y numerosos peritos financieros, económicos e industriales.

Preside la delegación el ministro de Negocios Extranjeros, barón von Neurath, que fué anteriormente embajador de Alemania en Londres.

Entre los delegados figuran el ministro de Finanzas del Reich, conde von Schwerin-Krosigk; el ministro de Economía, doctor Hugenberg; el presidente de la Reichsbank, doctor Schacht y el alcalde de Hamburgo, Krogmann.

Entre los peritos figuran Vocke, Nordhoff y Vogt, que acompañaron a Schacht en las conferencias de Nueva York, Londres, Basilea y otras.

En cuanto a lo que se ha revelado en la prensa del programa de la delegación alemana, se puede decir que su objeto principal será la solución del problema de las deudas privadas de Alemania.

Ella ayudaría a resolver el asunto de la estabilización de las monedas principales del mundo, como la libra esterlina y el dolar.

Implicaría además la extensión de

los mercados de exportación de Alemania, por medio de la rebaja en las tarifas de aduanas.

Conveniencia construir un nuevo sistema de acuerdos comerciales entre aquellas naciones que necesitan recíprocamente sus productos.

Alemania pone todas sus esperanzas en un porvenir mejor en el éxito de la Conferencia económica mundial.

### Dollfuss a Londres

Viena 10.—El canciller Dollfuss salió esta mañana en aeroplano con destino a Paris, de paso para Londres, donde debe asistir a la Conferencia económica mundial.

### Resolución de la C. I. del T.

Ginebra 10.—La Conferencia Internacional del Trabajo votó una resolución para llamar la atención de la Conferencia económica mundial, en Londres, sobre la necesidad de remediar con urgencia a la crisis mundial.

### El ministro sudafricano de Justicia

Londres 10.—El general Smuth, ministro sudafricano de Justicia, procedente del Cabo por vía aérea, aterrizó esta mañana en el puerto aéreo de Croydon; viene a Inglaterra para participar en la Conferencia económica mundial.

## Francia

### Los pretendientes al trono de Nápoles

Paris 10.—El príncipe Alfonso María José Alberto, pretendiente al trono de Nápoles y de las Dos Sicilias y su esposa la princesa Antonieta de Borbon-Cicilia, celebraron en Cannes el aniversario 65.º de su casamiento.

El príncipe tiene ahora 92 años.

## Rusia

### El ferrocarril del Este de China

Moscú 10.—Las negociaciones para la venta del ferrocarril del Este de China a Manchuria empezarán el día 25 de junio.

El embajador del Japón informó al gobierno de los soviets que el gobierno de Manchuria acepta la proposición rusa de que las negociaciones empiecen con dicha fecha, con la participación del gobierno japonés como mediador.

Se cree que el Japón aconsejará a

**Baleares** HOY de 3 a 12 Gran mes Febrer y Blay

**INAUGURACION TEMPORAL DE VERANO**

**MERCADO DE MUJERES**

El más sensacional film sobre la trata de blancas

Butaca 1 Ptas. Antepalco 0'50 General 0'25